

الكتابات الأثرية العربية دراسة في الشكل والمضمون

دكتور حسين عبد الرحمن خلو

كلية الآداب — جامعة المنصورة

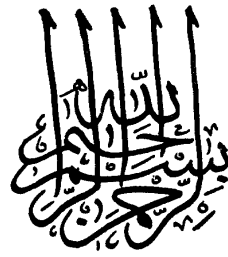
حقوق الطبع محفوظة للمؤلف

الطبعة الثانية

١٤٠٨ هـ — ١٩٨٨ م

مطبعة الجبل لاوى

رقم الايداع بدار الكتب ١٩٨٧/٨٦٥٢



المقدمة

تأتى الكتابات الأثرية بصفة عامة فى مقدمة المصادر الأثرية الأصيلة اللازمة لدراسة التاريخ والآثار على السواء ، وفى مجال الدراسات التاريخية والأثرية الإسلامية تحتل الكتابات الأثرية العربية المركز الأول بين مصادر هذه الدراسات ، وذلك للدور الرئيسى الذى لعبته هذه الكتابات حتى أنها كانت القاسم المشترك الأعظم على الأعمال الفنية الإسلامية سواء كانت معمارية أو تشكيلية أو تطبيقية ، ولأهمية هذا الدور قال بعض العلماء بأن هذه الكتابات تعتبر العلامة المميزة لآثار المسلمين فى جميع بلدانهم ^(١) .

وربما كان من العسير حصر المجالات التى استخدمت فيها الكتابات الأثرية العربية ، ومن أهمها الوثائق والوقيعات ، ونعنى بالوثائق المستندات الرسمية التى ترجع الى العصور التاريخية كالرسائل الصادرة من ديوان الكتابة والرسائل — أو ديوان الانشاء فيما بعد — الى الولايات أو الامارات التابعة للحكومة المركزية ، وكذا تشمل الوثائق سجلات الدواوين ونصوص المعاهدات والمراسلات ، كما يتسع مدلولها ليشمل المستندات الخاصة بالمعاملات الفردية كعقود الزواج والطلاق وعقود البيع والشراء وما إليها .

وكانت الوثائق تكتب فى صدر الاسلام بلغات البلدان التى دخلها الاسلام ^(٢) ، حتى تم تعريب الدواوين فى عهد الخليفة الأموى عبد الملك ابن مروان ، فأصبحت تكتب بالتدريج باللغة العربية مما ساعد — كما هو معروف — على انتشار اللغة العربية وغلبتها على سائر اللغات فى عالم الاسلام ^(٣) .

وعلى الرغم من كثرة الوثائق الإسلامية فإن معظمها لم يصلنا ^(٤) وأفادنا القليل منها الذى تخلف من العصور الإسلامية المختلفة ومعظمه من البرديات فى التعرف على بعض النظم الاجتماعية والاقتصادية والادارية بالإضافة الى ما وصلنا منها من عقود الزواج والبيع والشراء وغيرها ^(٥) ، حتى أنها لا تقل أهمية فى رأى بعض العلماء الذين تصدوا لدراسة مصادر التاريخ الإسلامى عن الكتابات الأثرية على العماائر أو المتحف الفنية الأثرية ^(٦) .

وربما كانت الوقفيات ^(٧) من أهم ما وصلنا من وثائق مكتوبة وذلك لما تضمنه من نصوص على جانب كبير من الأهمية للمؤرخ والأثرى ، حيث تضمنت معلومات عن الأبنية الموقوفة ووصفها بدقة وذكر مرافقها بالتفصيل وذلك بلغة العصر ، كما كانت تصف قطع الأثاث والأدوات ، والأوانى التى يضمها المبنى — موضوع الوقفية أو الحجة ^(٨) .

كما نقشت بعض الوقفيات على بعض العماائر الإسلامية من تلك التى كانت موقوفة ، ومن أمثلتها وقفية مؤرخة فى ١٠ جمادى الأولى سنة ٨٧٤هـ نقشت بالمدرسة السلطانية الظاهرية بحلب وتنص على :

« ألا يعمل للتربة حيط من رخام أو عمودا ألا جعله حاصلابل للعبادة وللزيارة للواقف الملك الظاهر غازى » ^(٩) .

وكان للوقف موظفون يباشرون النظر فى أموال الوقف والعناية بمرافقها ويلقب الواحد منهم بمتولى الأوقاف ، أو الوالى على الوقف ، أو متولى الوقف ^(١٠) .

وبالإضافة الى الوثائق والوقفيات لعبت الكتابات الأثرية العربية دورا مماثلا فى كتابة المصاحف والمخطوطات المختلفة . كما نقشت على واجهات العماائر الدينية أو المدنية أو الحربية وكذا على المنتجات الفنية

المصنوعة من مختلف المواد كالمعادن والأخشاب والخزف والفخار والزجاج والعاج والنسيج والسجاد والأحجار ، فضلا عن نقشها على قطع العملة والصنح والمكايل ، وتبعاً لهذا تنوعت طرق تنفيذ الكتابات وتسجيلها ، فجاءت محفورة وبارزة وغائرة ، ومكفنة ومذهبة ، ومضافة ومقطوعة ، ومموهة بالطين وذلك بحسب المواد التي نقشت عليها ، وإذا أضفنا الى هذا ما تميزت به الكتابات الأثرية العربية من تعدد أنواعها وتنوع أشكالها أدركنا السبب في اهتمام المؤرخين الأقدمين والمحدثين وعلماء الآثار والفنون بها ، فأفردوا لها الدراسات المتخصصة (١١) ، أو أشادوا بأهميتها عند دراستهم لظواهر الحضارة الإسلامية وآثارها المادية المختلفة .

وتدلنا الكتابات الأثرية العربية التي وصلتنا على أنها كانت ذات وظيفتين أساسيتين هما : وظيفة الزخرفة بما حققت من جمال زخرفي للأعمال الفنية ، ووظيفة التدوين بما سجلته من نصوص لها أهميتها . وربما انفردت الكتابات الأثرية العربية بهذه الميزة التي لم تتوغل في غيرها من الكتابات ، ومن هنا فإن دراستنا لهذه الكتابات ستكون من خلال وظيفتها الزخرفية والتسجيلية أو ما يمكن التعبير عنه بالشكل والمضمون .

أولاً - الكتابات الأثرية العربية من حيث الشكل :

نشأة الخط العربى وتطوره :

من المعروف أن الخط العربى يعتبر صورة مشتقة من الخط النبطى الذى كان منتشرا فى شمالى شبه جزيرة العرب كأحد فروع الكتابة الآرامية القديمة (لوحة ١) (١٢) ، وعندما اشتق الخط العربى من الخط النبطى أخذ عنه الكثير من صور حروفه . وكانت تجمع بين الهيئة الجامدة المزواة والهيئة اللينة المدورة (١٣) ، وتطورت الهيئة الجامدة الى صورة الخط الكوفى ، كما تطورت الهيئة اللينة المدورة الى صورة الخط النسخ (١٤) والقائلون (١٥) - خطأ - بأن الخط الكوفى هو أصل

الخطوط العربية وأن الخط النسخ مشتق منه يعتمدون في قولهم على شيوع كتابات الخط الكوفى طوال الخمسة قرون الهجرية الأولى في المجالات التسجيلية الرسمية كالكتابة على العمائر وعلى شواهد القبور وعلى قطع العملة فضلا عن استخدامه في كتابة المصاحف والمخطوطات المختلفة ، ولما بدأت تشيع الكتابة بالخطوط النسخية في المجالات نفسها ابتداء من القرن السادس الهجرى (١٢ م) قالوا بأشتقاق الخطوط النسخية من الخط الكوفى ، ولكن غاب عن هؤلاء أن كتابات خط النسخ كانت معروفة ومتداولة طوال القرون الخمسة الأولى للهجرة ولكن في مجالات كانت بطبيعتها مستترة وليس لها صفة الوضوح أو العلانية التى تتيحها الصفة التسجيلية ، فقد كانت تستخدم في المكاتبات العادية واليومية كالرسائل والعقود وما إليها (١٦) .

وربما نسب الخط الكوفى الى مدينة الكوفة (١٧) ، وذلك لجهود خطاطيها على مر العصور لتحسين الخط وتطويره (١٨) بدرجة فاقت جهود مدارس الخط العربى الأخرى فى البصرة ومكة والمدينة (١٩) .

وتجدر الإشارة الى أن الخط العربى كان فى النصف الأول من القرن الأول الهجرى يجمع بين الحروف الجامدة المزواة الى جانب الحروف اللينة المدورة ، ويتمثل هذا فى كتابة مؤرخة بسنة ٣١ هـ (٦٥٢م) على شاهد قبر باسم عبد الرحمن بن خير الحجرى (لوحة ٢) (٢٠) وبدأت الشخصية المتميزة للخط الكوفى فى الوضوح فى النصف الثانى من القرن الأول الهجرى (٧ م) ويظهر هذا فى كتابات شاهد آخر مؤرخ بسنة ٧١ هـ (٦٩١م) (٢١) كما يظهر فى الكتابة التسجيلية المنقوشة على جدران قبة الصخرة ببيت المقدس والمؤرخة بسنة ٧٢ هـ (٦٩٢م) (٢٢) (لوحة ٣) حيث أصبحت الحروف أكثر جمودا وذات طابع هندسى واضح نتيجة تلاقى خطوط الحروف الأفقية مع الحروف الرأسية المتعامدة عليها فتكونت زوايا عديدة ميزت هذا الخط لدرجة أنه يوصف بالخط المزوى نسبة اليها .

الخط الكوفى — أنواعه وتطوره :

زادت العناية بالخط الكوفى بقصد تحسينه وزخرفته ، فلم يكتف الخطاط المسلم بنقش أشكال الحروف نفسها ، وإنما بدأ يضيف الى بدايات الحروف ونهاياتها زيادات زخرفية اتخذت هيئة شرطة صغيرة — أو شوكة — ويوصف الخط بهذه الصورة بالكوفى ذى الزيادات ، وتعود معرفته الى القرن الثانى الهجرى (٨ م) ومن أمثلته كتابة أثرية على جدران مقياس النيل بالروضة بالقاهرة مؤرخة بسنة ٢٤٧ هـ (٨٦١) (٢٣) ، وتطورت هذه الزيادات فى القرن الثالث الهجرى (٩ م) الى ما يشبه الورقة النباتية وتشكلت بها بدايات الحروف ونهاياتها وهو ما يعرف بالكوفى المورق (٢٤) ، (لوحة ٩) وأقدم أمثلته نراه فى نقش الرملة الذى عثر عليه فى رام الله وتاريخه سنة ١٧٢ هـ (٧٨٩ م) (لوحة ٤) كما وصلت منه اللوحة التأسيسية الرخامية لجامع أحمد بن طولون بالقطائع (لوحة ٦) وتضم آيات قرآنية تنتهى بنص تسجيلي يفيد الانتهاء من بناء المسجد فى شهر رمضان سنة ٢٦٥ هـ (ابريل — مايو ٨٧٩ م) وكذا الشريط الكتابي الكوفى المنفذ بالحفر البارز على الخشب ، ويقع أسفل سقف الجامع الطولونى مباشرة (٢٥) .

وفى القرن الرابع الهجرى (١٠ م) زادت درجة التوريق فتطورت الى رسم وريقات وزهور عديدة أو انصاف مراوح نخيلية تحف ببدايات الحروف أو تتشكل على هيئتها ، أو تنتهى بها ، أو تضاف أعلى بعض الحروف الأفقية ، ويعرف هذا النوع من الخط بالكوفى المزهر (لوحة ١٠) ، وخير أمثلته كتابات المحراب الفاطمى القديم بالجامع الأزهر بالقاهرة (لوحة ٧) والكتابات التى تزين كثيرا من الفتحات الفنية الفاطمية ، المحفوظة بمتحف الفن الاسلامى بالقاهرة (٢٦) .

وفى مرحلة تالية تمكن الخطاط من خسر أو جدل بعض الحروف مع بعضها حتى أنها بلغت فى القرنين الخامس والسادس الهجريين (١١ — ١٢ م) درجة من التعقيد والتركيب جعلت من العسير قراءتها على غير

الخبير بها ، ويوصف هذا النوع من الخط بالكوفى المضفر أو المجدول (٢٧) ،
وخير أمثلته كتابة تزين دواة من النحاس المكفت بالفضة باسم السلطان
الملوكى المنصور محمد المتوفى سنة ٥٧٦٤هـ (١٣٦٣م) (لوحة ٣٠) (٢٨) ،
حيث تشابك حروف الكتابة مكونة أشكالا مربعة أو معينة بالتبادل (٢٩) .

وفى تطور تال للمراحل السابقة ظهرت صورة أخرى من صور
الخط الكوفى اتسمت بالهيئة الهندسية المربعة وارتبطت بنقشها داخل
مناطق مربعة أو مستطيلة أو دائرية (لوحة ٢٩) ويرى بعض العلماء أن
هذا النوع نشأ فى إيران متأثرا فى تربيع حروفه وترتيبها داخل أشكال
هندسية بأشكال الكتابات الصينية التى اتخذت هيئة أختام مربعة أو
مستطيلة على المنتجات الفنية الصينية المختلفة ، وربما ساعد على انتشار
هذا النوع من الكتابة استخدام قوالب الآجر فى زخرفة واجهات العمائر
أو المآذن فى إيران والمناطق المتاخمة لها (٣٠) ، وهى وسيلة تتناسب مع
شكل هذا النوع من الخط الكوفى ، وإن كان هذا لم يمنع من استخدام
فى زخرفة بعض المنتجات الفنية غير المعمارية ، ومن أمثلتها بلاطة
خزفية من صنع « غيبى بن التوريزى » (٣١) الذى نقش ترقيعه على
أركانها الأربعة بخط كوفى مربع مع تكرار بعض الكلمات حتى يشفل
الفراغ المتاح أمامه (٣٢) (لوحة ٢٩) .

وبالإضافة الى الأنواع السابقة ابتكر الخطاط المسلم أشكالا
أخرى من الخط الكوفى كالنوع المعروف بالكوفى ذى الاطار ، وفيه
تمتد نهايات حروفه القائمة يمينا أو يسارا مكونة اطارا أو حافة تحف
بالكتابة من أعلى ، ومن أمثلة كتابات هذا النوع كتابة باب شلا بالمغرب
المؤرخة بسنة ٥٧٣٩هـ (٣٣) .

ويضيف بعض العلماء كتابات خط الكوفى المنفذة فوق أرضية نباتية
مورقة (أرابسك) الى أنواع الخط الكوفى (٣٤) ، ومن أجمل أمثلتها
الكتابة التى تعلو جدران ايوان القبلة بمدرسة السلطان حسن بالقاهرة
(لوحة ٢٣) .

وتجدر الإشارة الى أن شيوع نوع معين من الخط الكوفى فى اقليم بعينه كان يصاحبه انتشار هذا النوع فى الأقاليم الاسلامية الأخرى ، فقد ظهر الخطان الكوفى المورق والمزهر فى منطقة ديار بكر بشمال العراق (٢٥) ، وسرعان ما انتشر فى مصر وغيرها من البلدان الاسلامية ، فى وقت معاصر — أى فى القرن الثالث الهجرى (٩م) حيث استخدموا فى زخرفة الكثير من العمائر والمنتجات الفنية المختلفة (٢٦) ، كما عرف المغرب الاسلامى الخط الكوفى المورق والمزهر فى الفترة نفسها ، بل ان انتشار هذين النوعين من الخط الكوفى هناك جعل بعض العلماء يقول بابتكارهما فى بلدان المغرب الاسلامى أولا ثم انتقلهما الى بلدان المشرق وبخاصة الى مصر على أيدي الفاطميين (٢٧) .

وهكذا نرى أن تنوع الخط الكوفى الى أنواع جاء نتيجة الذوق الخاص بالخطاطين ، وذلك بحسب ما اختاروه وأضافوه ، الى حروف الخط المزواة من عناصر زخرفية بدأت بسيطة على هيئة شوكة أو شرطة ، ثم تطورت الى عناصر التوريق والتزهير ، ثم تعقدت باضافة عناصر الضفر أو الجدل ، ثم بلغت قمة التركيب فى صورة الكوفى المربع ، وفى معظم هذه الأنواع تميزت كتابات الخط الكوفى بالتجانس التام بين أشكال الحروف وما أضيف اليها من عناصر الزخرفة ، وعلى الرغم من أصالة هذا الاتجاه الزخرفى العربى الاسلامى — الذى يتفق مع ما عرف عن الفنان المسلم من حب للزخرفة وحرص على شغل الفراغ المتاح أمامه بالتكوينات الزخرفية العديدة والمتنوعة — على الرغم من هذا نرى بعض المستشرقين يقلل من هذا التفوق الفنى والزخرفى فعقدوا مقارنة بين زخارف حروف الخط الكوفى المورقة والمزهرة وبين بعض الزخارف التى أضيفت الى بعض الحروف اللاتينية وقالوا بتأثر الخطاطين المسلمين بها ، وذلك بهدف ارجاع ما أحرزه الخطاط المسلم من تفوق وابتكار الى أصول أوروبية قديمة ، فقال فلورى فى دراسته لزخارف مآذن جامع الحاكم بأمر الله بالقاهرة (٣٩٣هـ / ١٠٠٣م) أن الزخارف المورقة التى تميز الخط الكوفى على المئذنة الشمالية مأخوذة من زخارف الفن القبطى ،



شكل (١٤)
حرف الـ في كتابات المندنة
العربية بجامع الحاكم بالهامة



شكل (١١)
حرف الواو في كتابات المندنة
الشمالية بجامع الحاكم بالهامة



شكل (٤)
حرف ت في
أدلة الكلمة
في مخطوط يوزاني
قرن ٣٩



شكل (٣)
حرف I في
أدلة الكلمة
في مخطوط يوزاني
سنة ٣٧

وضرب مثالا لهذا بزخرفة حرف « الواو » التى قال بأنها مأخوذة من زخارف بعض تيجان الأعمدة من العصر القبطى ^(٣٨) (شكل ١) •

كما رأى جروهمان تشابها بين الكتابة العربية على مئذنة جامع الحاكم وبين زخارف بعض الحروف اليونانية القديمة وذلك على ذلك بتشابه زخارف حرف « الف » فى كتابات المئذنة الغربية مع حرف I فى زخارف المخطوطات اليونانية من القرن السابع الميلادى ، وكذا رأى تشابها بين حرف الألف نفسه وحرف T فى بداية كلمة بأحد المخطوطات اليونانية يرجع الى القرن التاسع الميلادى ^(٣٩) • (شكل ٢ ، ٣ ، ٤) •

والحق أن هناك اختلافا كبيرا بين زخارف التوريق التى اتخذتها بعض الحروف العربية وبين الحروف التى ذكرها كل من غلورى وجروهمان ، ذلك أن الزخارف القبطية التى أشار اليها الأون تختلف فى شكلها عن زخارف الخط الكوفى المورق فضلا عن أنها لم تكن متصلة بحروف كتابية حتى يمكن مقارنتها بزخارف الخط الكوفى المورق ، كما تختلف زخارف الحروف فى المخطوطات اليونانية التى أشار اليها جروهمان عن زخارف الخط الكوفى المورق فبينما تندمج عناصر التوريق مع الحروف الكتابية الكوفية حتى أنها تبدو مكملتها ، فإن الحرف الكتابى اليونانى يبدو مستقلا بذاته عن زخرفته التى تبدو مضافة اليه دون أى تجانس بين الاثنين (شكل ٣ ، ٤) فضلا عن أن بعض الكتابات اليونانية التى استشهد بها جروهمان يعود تاريخها الى القرن التاسع الميلادى — أى الى الوقت الذى كانت كتابات الخط الكوفى المورقة شائعة الاستخدام ، بل ويعود تاريخ معرفة الخطاطين المسلمين لها الى تاريخ أقدم من هذا القرن (٩م) ، وكل ذلك ينفى زعم جروهمان بل يدعو الى القول بعكس ما ذهب اليه ، أى الى القول بتأثر الكتابات اليونانية فى القرن التاسع الميلادى بالكتابات الكوفية المورقة •

ومما يؤكد أصالة الخط الكوفى وزخارفه المورقة أن الخط النبطى

نفسه — وهو الخط الأم للخط العربى — كانت حروفه تزود بزيادات زخرفية ربما كانت الأساس الذى تطورت منه زخرفة التوريق فيما بعد (لوحة ١ ، ٤) فضلا عما سبق ذكره من أن توريق حروف الخط الكوفى جاء تطورا طبيعيا لاحقا لزخرفة بدايات حروفه ونهاياتها بزيادات زخرفية على هيئة الشرطة أو الشوكة الصغيرة .

الخط النسخ — أنواعه وتطوره :

سبقنا الإشارة الى أن الخط النسخ كان معروفا منذ البدايات الأولى لاشتقاق الخط العربى من الخط النبطى ، وأنه كان مستخدما فى الكتابات اليومية العادية التى لها صفة السرعة ، ومن هنا عرف بالخط النسخ لسهولة وسرعة نسخه (٤٠) ، فكتب به المراسلات والمعاهدات والحجج والوثائق المختلفة والمكاتبات المرتبطة بالحياة اليومية العادية ، وهى بطبيعتها كانت مستترة الى حد كبير ، وفى الوقت نفسه كان الخط الكوفى يستخدم فى الكتابات التسجيلية على العمائر وعلى شواهد القبور وقطع العملة فضلا عن المصاحف والمخطوطات المختلفة وكلها كتابات يغلب عليها الطابع الرسمى بما يوفره من علانية ووضوح فى التداول والشهرة .

ولكن منذ أواخر القرن الخامس الهجرى وبداية القرن السادس بدأت كتابات خط النسخ تفرض نفسها وتتصدر الكتابات الرسمية التسجيلية ، أى بدأت تحل محل كتابات الخط الكوفى (٤١) ، فصارت تكتب بها المصاحف والمخطوطات ، وتنقش على العمائر ، وقطع العملة ، وتسجل بها أسماء المتوفين وأنسابهم ووظائفهم وتاريخ وفاتهم على شواهد القبور ، بينما صارت الكتابات الكوفية زخرفية أكثر منها تسجيلية .

وإذا عدنا الى بداية ظهور الخط العربى وجدنا أن العرب المسلمين كانوا يستخدمون فى كتاباتهم اليومية خطا لبنا كتب به كتاب النبى عليه الصلاة والسلام رسائله الى ملوك وأمراء الدول والامارات المجاورة (٤٢) ، وتوارثه الكتاب فى العهود التالية ، ويتضح من بردية مؤرخه بسنة

٥٢٢ هـ أنها كتبت بخط لين في هذا الوقت المبكر من تاريخ الخط العربى
فى الاسلام (٤٣) •

ولم تمنع صدارة الخط الكوفى طوال القرون الخمسة الأولى للهجرة
الخطاطين من محاولات تهذيب الخط اللين وتطويره ، ويرجع اهتمام
الخطاطين العرب بالخط الى عدة عوامل من أهمها أنه وسيلة حفظ اللغة
العربية وتسجيلها — وهى لغة القرآن الكريم ، ولغة أداء الشعائر ،
ولغة الحاكم ، وقبل هذا وذاك تجدر الإشارة الى احتفاء القرآن الكريم
باللغة والخط والعلم فى أكثر من موضع من آياته وسوره (٤٤) ، كما كان
لرعاية الحكام المسلمين للخط والخطاطين أثرها فى تطوير الخط بدءا من
عهد الرسول عليه الصلاة والسلام الذى اتخذ له كتابا كانوا يدونون
ما ينتزل عليه من وحى السماء ، كما أنه عليه السلام كان يأمر بإطلاق
سراح الأسير اذا علم الكتابة لعشرة صبية من المسلمين وذلك لتشجيعا
على التعلم (٤٥) ، وقد أدى تعريب الدواوين فى عهد الخليفة الأموى
عبد الملك بن مروان (٦٥ — ٨٦ هـ) الى تنافس العاملين بها على
تعلم اللغة العربية ووسيلتها الكتابة حتى يحتفظوا بوظائفهم أو يسعوا
لتولى وظائف جديدة ، فضلا عما أدى اليه من تعريب البلدان الخاضعة
للالسلام ، ومن ضبط دواوينها وسك عملة اسلامية جديدة باللغة
العربية (٤٦) لأول مرة •

ويضاف الى العوامل السابقة امتداد العالم الاسلامى فى رقعة
واسعة من حدود الصين شرقا الى المحيط الأطلسى غربا ، ومن مرتفعات
آسيا الصغرى شمالا الى البحر العربى جنوبا ، وانتشار الخط العربى
فيها بسرعة كبيرة مما أدى الى اهتمام شعوب هذه المناطق به وتطوير
العاشقين له لأنواعه وصوره ، وليس أدل على هذا من اتخاذ الخط
العربى وسيلة لكتابة بعض اللغات غير العربية به فى آسيا وافريقيا ،
وهو الأمر الذى لا يزال قائما حتى الآن فى بعض أقاليم القارتين (٤٧) •
وهناك عامل آخر كان وراء الخط العربى واشتقاق أنواع جديدة

منه ، ونعنى به توفر خصائص المرونة والمطاوعة وقابلية حروفه للمد والثني والادغام والبسط والتقوير والتدوير والتربيع وغيرها من الهيئات حتى بلغت صور الحرف العربى الواحد أكثر من مائة صورة (٤٨) فى بعض الأحيان .

وربما يتصل بهذا العامل أيضا حرص الفنان المسلم على زخرفة كتاباته ، بإضافة العناصر الزخرفية العديدة اليها وخاصة بعدما شاع فى فترة من الفترات أن الاسلام يحرم التصوير أو يكرهه ، فوجد الفنان المسلم فى الخط وزخارفه مجالا فسيحا يظهر فيه قدراته الفنية ويعوضه عما فقده فى مجال التصوير (٤٩) .

ولا ننسى أن معرفة المسلمين لصناعة الورق منذ النصف الأول من القرن الثانى الهجرى أدت الى زيادة اقبالهم على الكتابة والنسخ وبالتالي الى زيادة الاهتمام بالخط وفنونه (٥٠) .

واستغرقت محاولات تطوير الخط العربى قرونا عديدة ، وقام بها نفر كثير من كبار الخطاطين العرب والمسلمين ، وظهرت ثمرات جهودهم فى مجال الخط الكوفى فيما أضافوه الى حروفه من عناصر زخرفية أدت الى تنوعه كما ذكرنا من قبل ، أما فى مجال خط النسخ فقد اعتمدت جهود الخطاطين على أسس علمية ودراسات متأنية كان أبرز نتائجها وضع قواعد ثابتة للكتابة النسخية ، وابتكار صور جديدة عديدة لكل منها قواعد ومعايير الخاصة ، بل ووضع مؤلفات تتناول خط النسخ وفروعه بالدراسات والتقنين وتتبع مراحل تطوره ، وهى ميزة لم تتوفر من قبل للخط الكوفى ، وذلك لارتباطه بأذواق الخطاطين فى حين ارتبط خط النسخ بدراسات الخطاطين الرواد ويقواعد الكتابة التى توصلوا اليها لكل خط (٥١) .

وتعود أقدم مراحل تطوير الخط النسخ الى الخطاط « قطبة المحرر » فى أواخر العهد الأموى وأوائل عهد الدولة العباسية (٥٢) ، اذ بدأ يهذب

الخط المقور ويستخرج منه خطوط أكثر دقة^(٥٣) ، ثم أكمل جهوده من بعده خطاطان من الشام هما : « الضحاك بن عجلان » و « اسحق بن حماد » فى أوائل العهد العباسى ، ونجحا فى استنباط قلم « الطومار » أو القلم « الجليل »^(٥٤) ، وظل الطومار يستخدم فى الدواوين الرئيسية كديوان الانشاء حتى عصر الماليك حيث عاصره القلقشندى عند عمله بالديوان فى حوالى سنة ٧٩١ هـ^(٥٥) .

وبينما اقتصر الطومار على كتابة علامات السلطان على مكاتباته اشتق قلم أصغر مساحة منه عرف بمختصر الطومار كان يستخدم فى مكاتبات الوزراء والنواب ومراسيمهم^(٥٦) .

وفى عهد الدولة العباسية أثمرت جهود خطاط آخر هو : « ابراهيم الشجرى » (أو السجستانى) فى ابتكار صورتين من صور خط النسخ هما قلم الثلين الذى عرف بهذا الاسم لبلوغه ثلثى عرض قلم الطومار^(٥٧) ، وكان يستخدم فى مكاتبات الخلفاء الى ولاية الأقاليم^(٥٨) ، وقلم خفيف الثلث الذى تميز بحروفه الرقيقة وحجمه الدقيق^(٥٩) .

وتمثلت أهم خطوات تطوير الخط النسخ واشتقاق أنواع جديدة مميزة منه فى عهد « ابن مقله » وأخيه « عبد الله » ، ويعود تاريخ ابن مقله الى^(٦٠) نهاية القرن الثالث الهجرى (٩م) واليه يعود الفضل فى حصر وتجميع عشرين نوعا من خط النسخ — كان قد توصل اليها الخطاطون السابقون عليه — فى ستة أنواع فقط هى : النسخ ، والثلث ، والتعليق ، والريحان ، والمحقق ، والرقاع (الرقعة) كما نجح ابن مقله فى وضع قواعد ثابتة لحروف كل خط منها ، فضلا عن دوره فى نشر الخط البديع (النسخ الحالى) فى بلدان العالم الاسلامى ، وتفضيله فى كتابة المصاحف^(٦١) .

كما برع فى مجال الخط أخوه « أبو عبد الله » الحسن بن مقله والتزم بالقواعد التى وضعها أخوه ، وتفوق على أخيه فى كتابة خط النسخ^(٦٢) .

وسار على درب ابن مقلة عدد من الخطاطين من أمثال : « ابن عبد السلام » الذى أتم القواعد التى أرساها ابن مقلة ^(٦٣) و « محمد بن السمانى » و « محمد بن أسد » ، حتى جاء « أبو الحسن على بن هلال » المعروف « بابن البواب » ^(٦٤) وهو يمثل مرحلة هامة من مراحل تطوير خط النسخ واستقرار أشكاله ، إذ أنه نجح فى الجمع بين النسب والقواعد التى أرساها ابن مقلة ، وبين الجمال الفنى لكتاباتة ^(٦٥) .

وخلف ابن البواب فى رعاية خط النسخ وتطويره عدد كبير من الخطاطين حتى اكتملت جودة الخط ونضجت أشكاله كلها فى القرن السابع الهجرى (١٣م) على يد خطاط شهير آخر هو ياقوت المستعصى الذى عرف « بقبلة الكتاب » لعلمه وخبرته بفنون الخط ^(٦٦) .

وتجدر الإشارة الى أن تحسين خط النسخ وتطويره لم يقتصر على مدرسة العراق وحدها وإنما ساهمت مصر وإيران وتركيا بجهود خطاطيها فى هذا المجال منذ وقت مبكر ومعاصر لجهود مدرسة العراق ^(٦٧) ، كما أن هذه الجهود وثمارها لم تكن قاصرة على البلدان التى عاش فيها خطاطوها وإنما سرعان ما كان صداها ينتشر فى سائر بلدان العالم الاسلامى ، وإن كان كل من هذه البلدان قد اختار صورة أو أكثر من صور أو أنواع خط النسخ تلائم روحه الفنية وذوق خطاطيه ، من ذلك مثلاً شيوع خط النسخ (بمفهومه الحالى) فى سوريا فى العصر الأتابكى ، حيث كان لحكامها من أسرة الأتابكة فضل العناية به ونشره فى البلدان التى خضعت لحكمهم فى الجزيرة والمشام ، وبلغ خط النسخ هناك درجة من النضج والجمال جعلته يوصف أحياناً بالخط البديع أو المنسوب ^(٦٨) .

وفى عهد المماليك تطور خط الثلث وغلب استخدامه فى مصر وسوريا حيث تصدر الكتابات التسجيلية على العماير وشواهد القبور ، وقطع العملة وعلى المنتجات الفنية المختلفة ، كما كتب به المصاحف والمخطوطات ، ومن أمثلة كتابات خط الثلث التى وصلتنا من ذلك العصر

تلك التى تعلو جدران المواجهة فى مدرسة السلطان قلاوون بحى النحاسين بالقاهرة^(٦٩) (لوحة ١٣) ، والكتابات التى تعلو جدران المدفن الملحق بمدرسة السلطان حسن — من الداخل^(٧٠) (لوحة ٢٤) •

كما لعبت كتابات خط الثلث دورا رئيسيا فى زخرفة معظم المنتجات الفنية المصنوعة فى ذلك العصر من مواد مختلفة ومن أشهرها كرسى عشاء من النحاس المكفت عليه كتابات باسم السلطان الناصر محمد ابن قلاوون^(٧١) ، وتوقيع الصانع محمد بن سنقر البغدادى وتاريخ الصنع سنة ٧٢٨هـ ، (لوحة ١٤) ومشكاة من الزجاج الموهو بالمينا عليها كتابة باسم الأمير سيف الدين ألماس الذى كان أميرا حاجبا فى عصر السلطان الناصر محمد بن قلاوون (٦٩٣ — ٧٤١هـ) ، كما زودت المشكاة نذسها بتوقيع صانعها « على ابن محمد أمكى » على قاعدتها^(٧٢) (لوحة ٢١) ومصحف باسم السلطان أبى المظفر شعبان مؤرخ بسنة ٧٧٠هـ (لوحة ٢٨) (٧٣) •

كما نجح الخطاط فى طبع الكتابات على النسيج بهيئات زخرفية متنوعة ، ومن بينها قطعة من النسيج تعود الى العصر العثمانى تزينها كتابات بخط الثلث نفذت داخل أشرطة متعرجة واسعة وضيقة (لوحة ٤١) (٧٤) •

أما فى العراق فشاع استخدام الخط النسخ (بمفهومه الحالى) فى العصرين السلجوقى ، والأتابكى ، حتى أنه أصبح الخط الرسمى خلالهما ، وحل محل الخط الكوفى فى كل المجالات التى كان يستخدم فيها ، وسادت فى مدينة الموصل تقاليد فنية مميزة نلمسها فى الكتابات التى نقتشست على التحف المعدنية الموصلية التى ترجع الى القرن السابع الهجرى (١٣م) ومن أمثلتها دواة من نحاس مكفت بالذهب والمفضة مؤرخة بسنة ٦٨٠هـ وتحمل توقيع صانعها « محمود بن سنقر » (لوحة ١٢) (٧٥) •

ولم يختلف الأمر كثيرا فى ايران عنه فى العراق من حيث ذبوع خط النسخ فى العصر السلجوقى (٤٢٩ — ٥٧٠٠ هـ) مع استخدام الخط الكوفى الى جانبه كعنصر زخرفى ، أو لكتابة النصوص الأقل أهمية^(٧٦) ، ومن أشهر ما وصلنا من منتجات ذلك العصر اناء برونزى مؤرخ بسنة ٥٥٥٩ (١١٦٣ م) تزيينه أشرطة كتابية نسخية تميزت حروفها بكثرة استدارتها وصغر حجمها ، فضلا عن تشكيل بعض الحروف على هيئة وجوه آدمية (لوحة ١١) (٧٧) .

أما فى العصرين التيمورى والصفوى فقد شاع استخدام خط النستعليق^(٧٨) ، الذى عرف فيما بعد بالخط الفارسى ، وأصبح السمة المميزة للمنتجات الفنية أو المعمارية الايرانية ، ومن أشهر خطاطيه بايران فى القرن التاسع الهجرى (١٥ م) مير على التبريزى^(٧٩) ، وابراهيم سلطان^(٨٠) وسultan على المشهدى^(٨١) .

ومن أهم مميزات خط النستعليق أنه لا تختلط بحروفه حروف أخرى من أى قلم ، ولا يضم علامات الحركة ، وتنقط فيه السين بثلاث نقط من أسفل للزخرفة ، كما ترسم فيه الهاء المنفردة بهيئة مستديرة^(٨٢) ، وتظهر هذه الخصائص فى صفحة من مخطوط جلستان سعدى يرجع الى القرن العاشر الهجرى (١٦ م) (لوحة ٣٦) (٨٣) .

وعرف الخط النسخ بأنواعه المختلفة أيضا فى بلدان المغرب الاسلامى والأندلس ، واستخدم فى سائر المجالات الى جانب الكتابات الكوفية التى حافظت عليها بلدان المغرب والأندلس^(٨٤) ، وتميزت كتابات خط النسخ هناك باطالة الحروف القائمة ، وبالتداخل بين بعض الحروف والكلمات ، وبرسم هامات الحروف القائمة بهيئة كبيرة الحجم ونهايات الحروف بهيئة مدببة ، وبنقط حرف الفاء بنقطة واحدة ولكن من أسفل ، وبرسم الصاد واختها ، والطاء واختها بغير سنة تلى رأس كل منها ، ويلاحظ أن الخطاطين فى المغرب الاسلامى احتفظوا ببعض صور الحروف الكوفية فى كتاباتهم النسخية ، وربما يرجع هذا الى اعتقادهم بأن الخط

الكوفي هو الخط الأصل الذى عايشوه واستخدموه طوال القرون الخمسة الأولى للهجرة ، ولاقى قبولا وذيوعا كبيرا لديهم ^(٨٥) ، وتتمثل هذه الخصائص فى إحدى صفحات مصحف من مراكش يعود الى القرن السادس أو السابع الهجرى (١٢ — ١٣) ^(٨٦) ، (لوحة ٣٣) •

ولم تكن آسيا الصغرى فى العصر العثمانى أقل اسهاما من غيرها فى تطوير الخط النسخ ، فقد عرفت خطوط النسخ والثلث والتعليق والجلى ، كما نجح الخطاطون الأتراك فى اشتقاق صور جديدة من خط النسخ كان من أهمها الغبار — أو الغبارى ، والخط المثنى ، والمحقق والطغراء والخط الديوانى ، وخط الرقعة وغيرها ^(٨٧) •

ويعتبر الخط الغبارى صورة مصغرة دقيقة من خط النسخ ، واستخدمه الخطاطون الأتراك فى كتابة بعض آيات وسور كاملة من القرآن المصحف كاملا بحجم صغير للغاية أمكن معه وضعه فى علبة صغيرة من فضة أو ذهب ^(٨٨) •

أما الخط المثنى — أو الكتابة المنعكسة كما يسمى أحيانا فيمثل اعجازا آخر حققه الخطاط التركى فى العصر العثمانى ، حيث برع فى كتابة عبارة واحدة مكونة من عدة كلمات مرتين متعاكستين فضلا عن حرصه على أن تتخذ الكتابة بهذه الهيئة شكلا زخرفيا دقيقا وجميلا ^(٨٩) (لوحة ٤٣) •

وتعتبر الطغراء صورة أخرى من صور الاعجاز الفنى الذى حققه الخطاط التركى باخراجه صورة جديدة من الطغراء لم تكن معروفة من قبل ^(٩٠) ، (لوحة ٣٨) ، وتختلف عن الطغراء التى عرفت فى عصر المماليك (لوحة ٣٧) ^(٩١) واستخدمت الطغراء التركية أولا كإطار يضم بداخله اسم السلطان وألقابه فى صورة توقيع أو علامة خاصة بالسلطان (لوحة ٣٨) ثم تطور استخدام الطغراء لتصبح شكلا زخرفيا تتخذه بعض الكتابات القرآنية أو العبارات الدعائية (لوحة ٣٩) فضلا عن تزويدها أحيانا ببعض العناصر الزخرفية النباتية •

أما الخط المحقق فليس صورة جديدة من الخط النسخ بقدر ما هو صورة محكمة دقيقة للخط بمعنى اعطاء كل حرف حده من العناية والجودة، ويدلنا اتجاه الخطاطين الأتراك الى هذه الصورة من الخط على مدى حرصهم على اجادة أعمالهم الخطية ، ولهذا كانت كتابة المصاحف الشريفة أهم مجالات استخدامه (٩٢) .

وخط الرقعة من الأقلام النسخية المتميزة بصغر الحجم ودقة الحروف ، ولهذا استخدم بكثرة منذ التوصل الى صورته فى كتابة « الرقاع » أى الوريقات الصغيرة لكتابة الرسائل العادية وما يشبهها ، وقد أجاده الخطاطون الأتراك فى العصر العثمانى (٩٣) .

أما الخط الديوانى فقد ارتبط بالأتراك العثمانيين حيث يعود اليهم فضل ابتكاره وتحسينه ونشره ، وهو خط تزدحم فيه الكلمات وتتراحم بما لا يترك بينها أى فراغ يسمح باضافة حرف أو كلمة ، ولهذا استخدم بكثرة فى المكاتبات الرسمية والأوامر الصادرة من الدواوين الحكومية أو من السلطان حيث كان قصره يضم خطاطين متخصصين فى كتابته (٩٤) (لوحة ٤٠) .

ويمكننا أن نقرر أن الدور الزخرفى للكتابات الأثرية العربية يقوم على عدة أسس أولها ما رأيناه من تنوع الخطوط العربية الكوفية والنسخية ، وتميز حروفها بالمرونة والمطاوعة مما ساعد الخطاط على تشكيلها فى هياث عديدة متميزة ، فضلاً عما هو معروف عن أن الحروف العربية تتخذ أشكالاً مختلفة بحسب موقع الحرف من الكلمة وصلته بالحرف السابق أو اللاحق ، كما كان للمادة التى نقشت عليها الكتابات الأثرية وطريقة النقش أثرهما على الدور الزخرفى لهذه الكتابات ، ومن الطبيعى أن يختلف شكل الكتابة المنسوجة أو المطرزة عن شكل الكتابة المحفورة أو المكفئة على المعدن ، أو المطعمة على الخشب ، أو الموهة بالميناء على الزجاج ، كما تختلف الكتابة المذهبة على صفحة مصحف عن تلك المذهبة على نصل سيف .

وبالإضافة الى ذلك فان تصميم الكتابة نفسه كان له دوره فى توفير الطابع الجمالى للأعمال الخطية ، وتدلفنا الكتابات الأثرية التى وصلتنا على أن الفنان المسلم نجح فى تصميم كتاباته بأشكال متنوعة داخل أشرطة ضيقة متكررة أو متعكسة كما على بعض قطع النسيج الفاطمى (لوحة ٨)^(٩٥) ، أو داخل أشرطة عريضة طويلة كما فى الاطار الكتابى الذى يعلو واجهة مدرسة قلاوون بالقاهرة (لوحة ١٣) أو داخل مناطق ضيقة كتلك التى تزخرف نصل سيف باسم السلطان الناصر محمد ن قلاوون (لوحة ١٨)^(٩٦) ، أو داخل دائرة اتخذت الكتابة فيها هيئة اشعاعية كتلك التى تزخرف القرصة العليا لكرسى عشاء الناصر محمد (لوحة ١٥)^(٩٧) .

كما نجح الخطاط المسلم فى تصميم كتاباته بدقة ووضوح داخل مساحات صغيرة بطبيعتها كالكتابة داخل شبك قلة (لوحة ٢٧)^(٩٨) ، أو على قطعة عملة (لوحة ٢٦)^(٩٩) ، ونجح أيضا فى تصميم كتاباته ، وتنفيذها على أسطح مستوية كالكتابة على بدن زهرية أو مشكاة (لوحة ٢١)^(١٠٠) ، أو فى قاع طبق أو على جوانب سلطانية (لوحة ٢٥)^(١٠١) ، أو على حافة صينية أو مبخرة ، أو على سطح حامل منشورى الشكل (لوحة ٣١)^(١٠٢) .

ونجح الخطاط أيضا فى الجمع بين تصميمات متنوعة لكتابه على عمل فنى واحد كما فى زخارفه الكتابية على نسيج مغربى كان يستخدم كغطاء لصريح وضم كتابات نسخية نفذت داخل مناطق نجمية وأخرى دائرية مفصصة أو مستطيلة الشكل ، وأخرى كوفية مربعة (لوحة ٣٤)^(١٠٣) .

كما صممت كتابات أثرية أخرى على العمائر أو على التحف المنقولة بهيئة معقودة^(١٠٤) ، أو داخل خرطوش كتابى مستدير (لوحة ٣٣)^(١٠٥) .

وفى مجال الاعجاز الفنى أمدنا الخطاط المسلم بتصميمات كتابية

تشهد له باجتياز مرحلة الخبرة الى مرحلة الاعجاز حيث صمم بعض الكتابات على هيئة انسان أو حيوان (لوحة ٤٥) (١٠٦) أو طائر (لوحة ٤٤) (١٠٧) ، أو على هيئة مسجد (لوحة ٤٧) (١٠٨) أو دورق (لوحة ٤٦) (١٠٩) أو كف آدمى (لوحة ٤٣) (١١٠) .

بل أنه نقش بعض الكتابات وقد تشكلت حروفها على هيئة كائنات حية ، اذ صور حرف الألف على هيئة انسان واقف ، وحرف العين على هيئة رأس آدمى ، وحرف الراء على هيئة بطة وهكذا ، ويتمثل هذا بوضوح فى كتابة « حية » نقشت بالتكفيت بالفضة على رقبة شمعدان من النحاس باسم الأمير المملوكى زين الدين كتبغا المنصورى (لوحة ١٩ ، ٢٠) (١١١) .

كما راعى الفنان المسلم الملاءمة بين شكل الكتابة ووظيفة العمل الفنى المنقوشة عليه ، ويظهر هذا فى كتابة تزخرف شمعدانا نحاسيا باسم السلطان المملوكى قابتباقى شكلت نهايات حروفها القائمة على هيئة ألسن اللهب المتقاطعة التى أوالها النسيم يمينا ويسارا ، وهى هيئة تتناسب مع نقشها على بدن شمعدان كانت وظيفته حمل الشموع للاضاءة (لوحة ٣٣) (١١٢) .

وهكذا يتبين لنا مدى أهمية الكتابات العربية كعنصر زخرفى لعب دورا رئيسيا بين زخارف الأعمال الفنية الاسلامية ، وبلغ من أهمية هذا الدور أنه كان يمثل العنصر الزخرفى الوحيد على بعض الأعمال ، كما يؤكد هذا الدور الزخرفى أن بعض الأعمال الفنية زخرفت برسوم حروف كتابية كوفية أو نسخية رسمت لذاتها دون أن يتكون منها نص كتابى يمكن قراءته ، كما أن اشتقاق بعض العناصر الزخرفية من أشكال الحروف العربية يؤكد دورها الزخرفى الكبير .

ولم يقتصر الدور الزخرفى للخط العربى على هذا وإنما كان له تأثيره على غيره من الفنون الاسلامية اذ تأثرت بالأساس الجمالى الذى

اعتمد عليه الخط وهو مدى التناسب فيه بين الخط والنقطة ، ولهذا غلب على الفنون الاسلامية الطابع الزخرفى وبالتالى اندمجت مع الخط العربى فى تجانس كامل شهد به مؤرخو الفنون الاسلامية (١١٣) .

وآخر ما نذكره فى دراستنا للكتابات الأثرية العربية من حيث الشكل أن الخط العربى مع تميزه بخصائص عامة كانت مشتركة فى سائر بلدان العالم الاسلامى كانت له خصائصه الخاصة بكل بلد منها ، وبالتالى أمكن تمييز الأسلوب الفنى المصرى عن الأسلوب المغربى أو الايرانى ، وهو ما يعرف فى مصطلح تاريخ الفن بالمدارس أو الطرز الفنية ، واعتمادا على وضوح الطراز الفنى للخط العربى فى بلد بعينه يمكن تأريخ الأعمال الفنية الاسلامية غير المؤرخة ونسبتها الى مكان انتاجها على أساس مقارنتها بالمؤرخ المشابه لها أو القريب من أسلوبها ، ومن هنا تتضح لنا أهمية كبيرة أخرى لدراسة الكتابات الأثرية العربية من حيث الشكل .

ثانيا - الكتابات الأثرية العربية من حيث المضمون :

إذا كانت دراسة الكتابات الأثرية العربية من حيث الشكل تفيد الدراسات الأثرية من الناحية الفنية على النحو السابق شرحه ، فإن دراستها من حيث المضمون تفيد الدراسات التاريخية والاجتماعية والعلمية الى جانب الناحية الأثرية فائدة كبيرة ، ذلك أن هذه الكتابات أمدتنا بكثير من المعلومات عن اسم المنشئ وألقابه — فى الأعمال المعمارية ، أو اسم الأمر بالصنع أو مالك العمل وألقابه فى الأعمال الفنية المصنوعة ، كما أن بعضها يتضمن اسم الصانع وألقابه الحرفية ، ومكان الصنع ، وتاريخه ، وهى معلومات أهملتها فى معظم الأحيان المؤلفات الأدبية المعاصرة مما جعل ذكرها فى نصوص الكتابات الأثرية هو المصدر الوحيد تقريبا لها (١١٤) .

كما أمدتنا بعض النصوص بمعلومات عن النظم الاسلامية المختلفة بما كانت تضمه من مراسيم وأوامر تنظم العمل داخل أرجاء الدولة

الاسلامية ، بل أن بعض الكتابات الأثرية تفيد الباحثين فى اثبات بعض الحقائق التاريخية أو نفيها أو تعديلها خاصة وأن الكتابات الأثرية تعد مصدرا أصيلا لا شك فيه (١١٥) .

ولما كانت أعمال البناء للمنشآت الكثيرة كالمساجد والمدارس والقلاع والخانات والقصور ، وتأتيها بقطع الأثاث والأدوات اللازمة مرتبطة كلها بطبقة الحكام من خلفاء وسلاطين أو ملوك وأمراء ووزراء وقواد ، فإن المعمارين والصناع كانوا فى أغلب الأحوال جريصين على تزويد معظم أعمالهم بأسماء المنشئين أو الأمرين بالعمل أو الصناعة مصحوبة بألقابهم الوظيفية والفخرية مع تاريخ البدء فى العمل والانتهاه منه أو أيهما ، ومكان الصنع أحيانا .

ونتيجة لهذا أمدتنا الكتابات الأثرية العربية بالعديد من أسماء الحكام ووظائفهم ، وهى معلومات تؤكد ما ذكرته كتب التاريخ عن أعمال هؤلاء الحكام الانشائية ، بل أن بعض هذه النصوص كشفت لنا محاولات التزوير التى تمت فى عهود تالية يقصد نسبة انشاء بعض الأعمال الى بعض الحكام ، كما يتمثل فى النص التسجيلي الخاص بإنشاء قبة الصخرة ، فمن المعروف أنها بنيت سنة ٥٧٢ هـ فى عهد الخليفة الأموي عبد الملك ابن مروان (٦٥ - ٨٦ هـ) فى حين يقرأ النص التسجيلي هكذا « بنى هذه القبة عبد الله الامام المأمون أمير المؤمنين سنة اثنين وسبعين » .

ويظهر فى النص عدم التوافق التاريخي بين اسم الخليفة العباسي المأمون الذى امتد حكمه فيما بين سنتي ١٩٧ - ٢١٨ هـ وبين التاريخ الذى يحمله النص وهو سنة ٥٧٢ هـ ، وتفسير هذا أن عمال الخليفة المأمون عند قيامهم بأجراء بعض الاصلاحات فى القبة أرادوا نسبة بناء القبة الى خليفتهم فأزالوا اسم الخليفة عبد الملك ووضعوا اسم المأمون وفاتهم تغيير التاريخ الأصلي (١١٦) .

كما أفادت الكتابات الأثرية فى حسم بعض القضايا التاريخية

وعلى سبيل المثال فان العثور على قطع عملة ضربت فى مدينة فاس بين سنتى ١٨٥ و ١٨٩ هـ حسم الخلاف حول بنائها سنة ١٧٢ هـ على يد ادريس الأول بن عبد الله ، أم سنة ١٩٢ هـ على يد ادريس الثانى اذ قطعت هذه العملة بصحة التاريخ الأول (١١٧) ، كما ثار جدل بين بعض المؤرخين حول تحديد تاريخ البدء فى بناء جامع أحمد بن طولون بمدينة القطائع حتى تم العثور على اللوحة التأسيسية للجامع والتي حددت تاريخ الانتهاء من بنائه فى شهر رمضان سنة ٢٦٥ هـ وأصبح من الممكن القول بأن البناء استغرق ثلاث سنوات بناء على تحديد المقرئى لتاريخ البدء فيه سنة ٢٦٣ هـ (١١٨) .

وتضيف الكتابات الأثرية معلومات قيمة الى ما جاء فى كتب التاريخ من أخبار بل وتؤكد اذ تكون بمثابة قرينة لمعلومات كتب التاريخ (١١٩) ، ويمثل هذا فيما أمدتنا به وقفية باسم الخليفة الفاطمى الحاكم بأمر الله مؤرخه بسنة ٤٠٠ هـ وتشيد الوقفية برعاية الخليفة الحاكم للجامع الأزهر وعمارته واصلاحه له واهدائه بابا للجامع يحمل اسمه ، وقد آل الباب الآن الى متحف الفن الاسلامى بالقاهرة ويحمل كتابه بارزة أعلى مصراعيه نصها : « مولانا أمير المؤمنين الامام الحاكم بأمر الله صلوات الله عليه وعلى آبائه الطاهرين وأبنائه » (١٢٠) .

ومن عهد الحاكم بأمر الله أيضا وصلتنا كتابه تسجيلية على طبق من الخزف ذى البريق المعدنى يحمل اسم « غبن » قائد القواد فى عهده . وأمكن بعد دراسة نص الكتابة — فى ضوء مصطلح الكتابة فى ذلك العصر — استكمال الكلمات الناقصة من النص لفقد أجزاء عديدة منه . والقول بصناعة الطبق بين سنتى ٤٠٢ ، ٤٠٤ هـ (١٠١١ — ١٠١٣ م) وهى الفترة التى شغل فيها « غبن » وظيفة قائد القواد قبل أن يغضب عليه الحام بأمر الله ويأمر بقطع يديه ثم لسانه ، وتذكر احدى الروايات التاريخية ان احدى اليدين قدمت الى الحاكم فى طبق كبير ، ربما كان هو هذا الطبق (١٢١) .

وأضافت بعض الكتابات الأثرية معلومات الى ما جاء بكتب التاريخ ومن أمثلة ذلك كتابة وصلتنا على شمعدان من النحاس محفوظ بمتحف الفنون التطبيقية بمدينة دوسلدورف باسم الأمير « يشبك الحمزاوى » اذ تضمنت الكتابة لقب « نقيب القلعة المنصورة بدمشق المحروسة » بعد اسم الأمير مما يدل على توليه هذه الوظيفة وهو ما لم تذكره الكتب التاريخية عنه (١٣٣) .

كما أمدتنا الكتابات الأثرية بأسماء كبار موظفى الدولة الاسلامية بدءا من نواب السلطنة حيث تضمنت الأوامر والمراسيم الصادرة من الحكام أسماء الموظفين الصادرة اليهم وألقاب وظائفهم وكان بعضها ينقش على العمائر ، ومن أمثلتها مرسوم صادر من السلطان نور الدين محمود بن زنكى يرجع تاريخه الى شهر رجب سنة ٥٥١ هـ ونقش على باب الشاغور بدمشق ويقضى بتنظيم حقوق التجار المسافرين بين العراق ودمشق (١٣٣) ، ومنها أيضا مرسوم من عهد السلطان المملوكى قانصوه الغورى مؤرخ بشهر ربيع الأول سنة ٩٠٧ هـ ونقش أعلى باب قلعة قايتباى بالاسكندرية ويقضى بعدم التصرف فى ممتلكات القلعة وأبراجها من أسلحة وعتاد وآلات ويهدد المخالف للمرسوم بالشنق على باب البرج (١٣٤)

واشتملت بعض الكتابات الأثرية على نصوص تحدد أحيانا اسم المبنى أو العمل الفنى واسم المنشئ والقائم بالعمل فيه وهو ما يتمثل فى النص التسجيلى لقياس النيل بالروضة ويقرأ كما يلى : « مقياس يمن وسعادة ونعمة وسلامة أمر بينائه عبد الله جعفر الامام المتوكل على الله أمير المؤمنين أطال الله بقاءه وآدام عزه وتأييده على يدى أحمد بن محمد الحاسب سنة سبع وأربعين ومايتين » (١٣٥) . وأشارت بعض الكتابات الأثرية الى المكان الذى صنع العمل الفنى برسمه — أى لأجله — كما فى كتابه وصلتنا على شمعدان نحاس مؤرخ بسنة ٨٨٧ هـ تنص على أنه صنع « برسم الحجرة النبوية الشريفة » فى عهد السلطان المملوكى قايتباى (لوحة ٣٣) (١٣٦) .

ومن الفوائد العلمية الهامة التى تحققها دراسة الكتابات الأثرية أنها تساعد على تأريخ المخلفات الأثرية غير المؤرخة من ذلك مثلاً تحديد تاريخ صنع طبق غبن الذى سبقت الإشارة إليه ، بشكل يكاد يكون محدداً بفترة سنتين فقط من ٤٠٢ الى ٤٠٤ هـ وذلك بدراسة الألقاب التى اشتملت عليها كتابة الطبق ومقابلتها مع مصطلح الألقاب فى ذلك العصر ، وبما جاء عن غبن فى كتب التاريخ المعاصرة (١٣٧) .

وبالمثل أفادت الكتابات المنقوشة على رقبة شمعان كتبغا فى تأريخ التحفة بسنة ٦٩٤ هـ (١٢٩٤ م) أى قبل تولى كتبغا السلطنة عندما كان يصرف أمور الدولة فى المرحلة الأولى من عهد السلطان الناصر محمد ابن قلاوون (١٢٨) .

وتعتبر الألقاب الفخرية والوظيفية التى تضمنتها الكتابات الأثرية قرينة لها أهميتها للتدليل على مصطلح الألقاب السائد فى عصر من العصور وذلك بتتبع صياغة الألقاب وترتيبها فى سياق الكتابة الأثرية ونختار على سبيل المثال نصين يرجعان الى عهد واحد وهو عهد السلطان المملوكى الناصر محمد بن قلاوون (٦٩٣ — ٧٤١ هـ) لنتعرف على الفرق بين صياغة الألقاب فى نص يتعلق بالسلطان وبين صياغتها فى نص خاص بأمير ، والنص الأول يقابلنا على كرسى عشاء من النحاس المكفت ويقرأ كما يلى : « عز لمولانا السلطان الملك الناصر ناصر الدنيا والدين محمد بن السلطان الشهيد قلاوون (لوحة ١٦) » (١٢٩) ونقرأ الثانى على عتبة من النحاس المكفت كما يلى : « المقر العالى المولوى الأميرى الكبيرى المجاهدى السيفى الملكى الناصرى » (١٣٠) .

ويتبين لنا من النصين أن الكتابة الأولى افترحت بلقب « مولانا » ثم بالألقاب الخاصة بالسلطان الملك ولقب التعريف الخاص به « الناصر » أما الكتابة الثانية فبدأت بلقب « المقر » وهو أحد الألقاب الأصول التى كانت تفتح بها سلسلة الألقاب الخاصة بأمراء فى عصر المماليك (١٣١)

كما يلاحظ اضافة ياء النسبة الى اللقب الأمير لافتسابه الى سيده ومولاه
السلطان الناصر (١٣٣) .

كما أدى الربط بين أسماء الحكام وموظفى الدولة وألقابهم فى
الكتابات الأثرية الى التعرف على أسمائهم ووظائفهم ، ومن هنا عرفنا
وظائف النواب كنائب السلطنة ، ونائب الوالى ونائب الرئيس والولاة
وكبار الموظفين كالمتمولى والقاضى والكاتب والحاجب والناظر والكافل
والشاد والمشرف والمفتى والمقدم والمحتسب والشيخ وغيرها .

ومن جهة أخرى أمدتنا الكتابات الأثرية بمجموعة كبيرة من الألقاب
الفخرية التى اتخذها الحكام وغيرهم ممن لهم حق التلقب بها حسب
مصطلح العصر ، وبعض هذه الألقاب يعكس أحداثا تاريخية أو أعمالا
قام بها الملقب كلقب « المثار » لمن أقام فى الثغور أو حصنها (١٣٣) .
ولقب « المرباط » لمن أقام بالربط (١٣٤) ولقب « منصف المظلومين من
الظالمين » للحاكم الحريص على عقد جلسات النظر فى المظالم (١٣٥) ،
ولقب « المجاهد » أو « قاتل الكفرة والمشركين » للمحاربين من الحكام أو
المقواد ، فضلا عن الألقاب التى تعكس تدين الحاكم أو علمه كلعالم
والعامل والفقير والعدل أو خادم الحرمين الشريفين لمن يبسط سلطانه
على مكة والمدينة (١٣٦) ، وتتصل بالألقاب نفسها الألقاب المركبة والمضافة
الى « الدين » كعضد الدين ومجد الدين ، وناصر الدين ، وذلك كوسيلة
لتعبير الحاكم أو الملقب عن غيرته على الدين وحمانيته له (١٣٧) ، أو تلك
المضافة الى الدولة كركن الدولة ، وشمس الدولة ، وعظيم الدولة ، وغيرها
مما يوحي بادعاء زعامة الدولة والقبض على زمام الأمور والحكم
بها (١٣٨) .

ويفيدنا ترتيب الألقاب فى استخلاص بعض المعلومات التاريخية
والادارية ، ذلك أن بعض الألقاب مثلا كان يستخدم كلقب فخرى أو
وظيفى ولكن ورود اللقب بعد اسم الملقب به مباشرة يدل على أنه لقب

وظيفى أما وروده قبل الاسم فيعنى أنه لقب فخري (١٣٩) ، كما أن ترتيب بعض الألقاب كانت له دلالة خاصة حسب مصطلح الألقاب فذكر لقب النسبة الى الحاكم بعد اللقب الوظيفى يدل أن صاحب اللقب كان يشغل وظيفته فى عصر الحاكم الذى ينتسب اليه (١٤٠) .

ومن جهة أخرى أمدتنا الكتابات الأثرية وبصفة خاصة على شواهد القبور بأسماء وألقاب صغار الموظفين والصناع الذين لم تهتم بذكرهم كتب الأدب والتاريخ (١٤١) ، ومن أمثلتها ألقاب البياع ، والجرار (صانع الجرار) ، والجلاب ، والجمال ، والديباجى ، والزجاج ، والساع ، والصانع ، والصفار ، والصيد ، والطحان ، والفران ، والمزين ، والنجار ، والنحات وغيرها (١٤٢) .

كما أمدت شواهد القبور المؤرخين بمعلومات قيمة عن القبائل العربية التى صاحبت الفتح العربى لمصر أو عن القبائل العربية التى هاجرت الى مصر فى مراحل تالية للفتح ، فمن المعروف أن هذه القبائل اختلطت لها خططا وأحياء سكنتها وعند وفاة ابنائها خلدت شواهد القبور أسماءهم وأسماء قبائلهم التى حرصت كتابات الشواهد على تسجيلها وبالتالي أمكن للمؤرخين أن يتعرفوا على أسمائها وأصولها -- سواء كانت من عرب الشمال أو عرب الجنوب -- وأماكن إقامتها ودورها فى أحداث مصر وبخاصة فى نشر الاسلام واللغة العربية بها (١٤٣) .

كما أفادت دراسة الكتابات على شواهد القبور فى التعرف على أسماء بعض الطبقات والفرق كفرق الجيش مثلا ، وألقاب القواد ودرجة كل منها (١٤٤) ، وأيضا ألقاب وظائف أخرى فى قطاعات مختلفة كالقضاء ، والحسبة ، والشرطة ، والكتابة والادارة ، والدواوين ، والزراعة والتجارة والصناعة ، والفنون ، ولا تخفى أهمية هذه المعلومات لدراسة الأحوال السياسية والاقتصادية والادارية والاجتماعية والفنية .

ونكتفى بالتمثيل بقطاع الصناعة والفنون لتتعرف على ما أمدتنا

به الكتابات الأثرية من معلومات عن الصناعة والصناع وحرفهم وأسمائهم وألقابهم الحرفية والمكانية الدالة على رتبة كل منهم بين أبناء حرفته ، فضلا عن الوقوف على مراكز الصناعة ونظم العمل وضوابطه ، ووظائف المشرفين على الصناع وغيرها من المعلومات التي تفيد المؤرخ والأثرى على السواء •

وعن أسماء الحرف والصناعات وصلتنا ألقاب لا حصر لها وعلى سبيل المثال فى مجال صناعة المعادن عرفنا ألقاب الحداد ، والسباك والسنكرى والنحاس والصفار والضراب والكفتى والصائغ ، والنقاش والجوهري وغيرها وفى ميدان صناعة السلاح وصلتنا ألقاب السلاح والزراد ، والطباع والجوشنى والرصاع ، والحماثل (صانع حمائل السيف) وغيرها وفى ميدان صناعة الخزف نعرف الخزاف والدهان والفخرائى وغيرها وفى مجال فنون الكتاب وصناعاته وصلتنا ألقاب الخطاط والمذهب والمجلد والمزوق ، والناسخ ، والوراق والكتبى وغيرها •

ومن صناعة النسيج وصلتنا ألقاب النسيج والرفاء والمطرز والسراج والصباغ والصواف والبزاز والحريرى والديباجى وغيرها ، وإذا انتقلنا الى مجال البناء والعمارة أمدتنا الكتابات الأثرية بألقاب البناء والجصلى والحجار والرخام والمعمار والمهندس وغيرها •

وتعتبر توقيعات الصناع على أعمالهم الفنية من أهم الكتابات الأثرية الإسلامية التي تعين الباحث فى هذا المجال فضلا عن أنها تعد المصدر الوحيد للتعرف على أسماء الصناع وألقاب حرفهم (١٢٥) •

وبالإضافة لألقاب الحرف والصناعات أمدتنا الكتابات الأثرية عامة وتوقيعات الصناع خاصة بأسماء عدد كبير من الصناع والفنانين وان كان مع كبره لا يتناسب مع الانتاج الهائل من الأعمال الفنية الإسلامية المعمارية والمصنوعة مما يعرف بالتحف المنقولة ذلك أن ظاهرة تزويد العمل بتوقيع صانعه جاءت متأخرة بعض الشيء ولم تكن مواكبة للانتاج الفنى الإسلامى منذ بدايته •

ومن أهم الأسماء التى وصلتنا فى ميدان الصناعات المعدنية محمد ابن سنقر البغدادى صانع كرسى عشاء الناصر محمد بن قلاوون المحفوظ بمتحف الفن الاسلامى بالقاهرة (لوحة ١٤) وصندوق مصحف من العهد نفسه محفوظ بمتحف برلين الغربية للفن الاسلامى (لوحة ١٧) وأحمد ابن باره الموصلى صانع صندوق مصحف من عصر المماليك محفوظ بمكتبة الجامع الأزهر بالقاهرة (لوحة ٢٢) وبدر بن أبى يعلا صانع ثريا ضخمة من عصر المماليك أيضا محفوظة بمتحف الفن الاسلامى بالقاهرة ، ومن صناع مدرسة الموصل محمود بن سنقر صانع دواة مؤرخة بسنة ٦٨٠هـ ومحفوظة بالمتحف البريطانى (لوحة ١٢) ومحمد بن فتوح الموصلى صانع شمعدان محفوظ بمتحف الفن الاسلامى بالقاهرة ويعود الى القرن السابع الهجرى (١٣م) ومحمد بن الزين صانع الاناء النحاس المعروف بمعمدانه سانت لوييس والمحفوظ بمتحف اللوفر بباريس (١٤٦) وله صدرية من صنعه محفوظة بالمتحف نفسه وكلاهما يرجع الى القرن السابع الهجرى (١٣م) •

ومن صناع السلاح وصلتنا أسماء عديدة من أهمها من مصر : « يونس » صانع سيف باسم السلطان قايتباى محفوظ بمتحف طوبقباى سراى باستانبول (١٤٧) و « المعلم محمد المصرى » الذى كان عميدا للأسرة تخصصت فى صناعة السيوف فى عصر المماليك ووصلتنا أسماء أبنائه وأحفاده (١٤٨) « وابراهيم المالكى » صانع السيوف الشهير فى عهد السلطان الغورى (١٤٩) ، وابراهيم بن المغربى الذى عاصر أواخر عهد دولة المماليك وبداية عهد العثمانيين بمصر وصنع أسلحة لحكام كل من الفترتين (١٥٠) •

ومن ايران وصلتنا أسماء أسد الله أصفهائى الذى صنع عدة سيوف باسم الشاه عباس الأكبر وأحمد خوراسانى وغيرهما (١٥١) •

ومن السلاحيين الأتراك فى العصر العثمانى وصلتنا أسماء أرنىغا

الزردكاش ، والحاج صنقور صانع مجموعة من السيوف للسلطان العثماني سليمان القانوني (١٥٣) وغيرها •

ومن بين صناع الخزف وصلتنا أسماء سعد ومسلم بن الدهان من العصر الفاطمي وغازل وشرف الابوانى وغيبى بن التوريزى من عصر المماليك (١٥٣) وأبو زيد وعلى بن أبو زيد وابن عربشاه من قاشان بايران (١٥٤) وغيرها •

ومن فناني الكتاب وصلتنا أسماء عديدة من أهمها بنو المعلم والكتامي والنازوك من مصوري مصر (١٥٥) ، وبهزاد وسلطان محمد ومحمدي ورخا عباسي من مصوري ايران (١٥٦) ، ويحيى الواسطي من مصوري العراق (١٥٧) ، وعثمان ولوني من مصوري تركيا في العصر العثماني (١٥٨) •

ومن المذهبيين ابراهيم الصغير وحسن البغدادي والأستاذ المصري (١٥٩) ومن المجلدين سالم بن محمد الحمودي ، ومحمد بن ابراهيم الحلبي الكتبي (١٦٠) وغيرهم ••

ومن الخطاطين المشهورين وصلنا اسم مبارك المكي على مجموعة من شواهد القبور محفوظة بمتحف الفن الاسلامي بالقاهرة (لوحة) (١٦١) ومن خطاطي ايران وصلتنا أسماء مير على التبريزي وسلطان على المشهدي وابنه وشاه محمود النيسابوري الذي عمل في بلاط الشاه اسماعيل الصفوي (١٦٢) •

ويفيدنا الوقوف على أسماء الفنانين والصناع في التعرف على خصائص أسلوب كل منهم في الصناعة والزخرفة وبالتالي يمكن مقارنته بأساليب غيره مما يساعد على تتبع تطور الفنون والصناعات المختلفة وعقد دراسات مقارنة بين الأساليب والمدارس الفنية المختلفة ، وكشف التأثيرات المتبادلة بين الأساليب الفنية الاسلامية •

كما تفيدنا دراسة توقيعات الصانع فى التعرف على العلاقات الأسرية بينهم ذلك أن بعض التوقيعات أشارت الى صلة البنوة بين الصانع « على بن حسن بن محمد الموصلى » فى توقيعه على شمعدان نحاسى صنعه فى القاهرة سنة ٦٨١هـ (١٦٣) وأبيه الصانع الشهير « حسين ابن محمد الموصلى » الذى وصلنا توقيعه على ابريق نحاسى صنعه فى دمشق سنة ٦٥٧هـ (١٦٤) .

وربما هاجر الأب من الموصل الى دمشق أمام هجمات المغول ثم هاجر الابن من الشام الى مصر للسبب نفسه .

ومن جهة أخرى تدلنا بعض التوقيعات على صلة التلمذة بين صانع وآخر كما يتمثل فى توقيع النقاش اسماعيل بن ورد الموصلى على صندوق من النحاس مؤرخ بسنة ٦١٧هـ اذ أضاف الى توقيعه أنه « تلميذ ابراهيم ابن الموصلى » (١٦٥) ، وبعض الألقاب تدل على مكانة الصانع بين أبناء حرفته كلقب « غلام » الذى ورد فى توقيع « قاسم بن على غلام ابراهيم ابن مواليا الموصلى » على ابريق من البرونز مؤرخ بشهر رمضان سنة ٦٢٤هـ مما يعنى أن الأول كان غلاما — أو صبيا فى الصنعة للثانى (١٦٦) ، كما أن تلقب بعض الصانع بلقب الأستاذ أو المعلم يدل على ما بلغه الصانع من خبرة أهله للتلقب بمثل هذا اللقب . ويتمثل هذا فى توقيع الصانع الأستاذ محمد بن سنقر البغدادى على كرسى عشاء الناصر محمد ابن قلاوون ونصه : « عمل العبد الفقير الراجى عفو ربه المعروف بابن المعلم الأستاذ محمد بن سنقر البغدادى السنكرى » ويلاحظ أيضا حرصه على الانتساب الى أبيه فى عبارة « المعروف بابن المعلم » وهو يعكس تخصص أسرته فى صناعة المعادن وهو أمر كان شائعا فى العصور الوسطى .

كما تفيدنا التوقيعات فى التعرف على تخصص كل صانع فى مجال مهنته ، واسم هذه المهنة كما كان يعرف فى وقت الصنع ، ويساعدنا هذا على تتبع تطور كل مهنة ومدى احتفاظها باسمها القديم أو تغييره أو

تحريفه •• وبالإضافة الى توقعيات الصفاع وما يستتشف منها من معلومات وصلتنا مجموعة من ألقاب بعض الموظفين الذين كانوا يشرفون على الصناع ويباشرون محال الصناعة والأسواق لمراقبة الصناع وأسعار البيع والشراء ، ومنها العريف والنقيب والشيخ أو شيخ الصنعة والمباشر والمتولى والمحتسب وغيرها •

والحق أنه من الصعب حصر المعلومات التى يمكن أن نحصل عليها من دراسة الكتابات الأثرية العربية من حيث الشكل المتعلق بالخط وأنواعه وخصائصه ، أو المضمون الذى يمدنا بالعديد من المعلومات التى تفيد الدراسات التاريخية والأثرية ودراسة النظم والادارة والاقتصاد والمجتمع وغيرها •

ولهذا فان دراسة الكتابات الأثرية لا تتوقف لأن معينها لا ينضب أبدا •

المواشى

- (١) كينل : (ترجمة أحمد موسى) ، الفن الاسلامى ، (دار صادر بيروت ١٩٦٦) ص ١١٣ . ، دكتور حسن الباشا : الخط الفن العربى الأصيل (حلقة بحث الخط العربى ، المجلس الأعلى للفنون والآداب والعلوم الاجتماعية ، القاهرة ١٩٦٨) ص ٣٤ .
- (٢) دكتور عبد المنعم ماجد : تاريخ الحضارة الاسلامية فى العصور الوسطى (القاهرة ١٩٦٣) ص ٣٦ .
- (٣) دكتور ابراهيم أحمد العدوى : تاريخ العالم الاسلامى (ج ١ ، القاهرة ١٩٨٣) ص ٢٢٣ — ٢٢٤ .
- (٤) دكتور السيد عبد العزيز سالم : التاريخ والمؤرخون العرب (دار الكتاب العربى للطباعة والنشر ، ١٩٦٧) ص ١٣٥ — ١٣٦ .
- (٥) دكتور زكى محمد حسن : دراسات فى مناهج بحث التاريخ الاسلامى (مجلة كلية الآداب جامعة القاهرة ، المجلد ١٢ ، الجزء الأول ، مايو ١٩٥٠) ص ١٥٨ — ١٦١ . ، دكتور السيد عبد العزيز سالم : المرجع السابق ، ص ١٣٦ — ١٣٩ .
- (٦) دكتورة سيدة اسماعيل كاشف : مصادر التاريخ الاسلامى ومناهج البحث فيه (القاهرة ١٩٦٠) ص ٨٥ — ٨٧ .
- (٧) يقصد بالوقف حفظ العقار من التصرف فيه بتخصيص دخله للصرف منه عليه أو على أفراد أو جهات أخرى ، ويعود تاريخ نظام الوقف، فى الاسلام الى العصر الأموى ، ثم تطور بمرور الوقت حتى استقرت قواعده فى العهود الاسلامية التالية ، وادى نظام الوقف خدمة جليلة لصيانة كثير من المساجد والمدارس والبيمارستانات وغيرها من المؤسسات ذات الخدمة العامة — دكتور السيد عبد العزيز سالم : المرجع السابق ، ص ١٣٩ — ١٤٠ .
- (٨) تحتفظ دار الكتب والوثائق القومية بالقاهرة ، وكذا الأرشيف التاريخى بوزارة الأوقاف ، ومحكمة القاهرة للأحوال الشخصية ، ودار المحفوظات المصرية بعدد كبير من الوثائق والوقفيات التى يقصدها كل دارس للتاريخ والآثار والاقتصاد والاجتماع وتاريخ الادارة — انظر دكتور عبد اللطيف

ابراهيم — وثيقة السلطان قايتباي (كتاب المؤتمر الثالث للآثار في البلاد العربية بفاس — القاهرة ١٩٦١) ص ٣٩٠ .

(٩) دكتور حسن الباشا : الفنون الاسلامية والوظائف على الآثار العربية (دار النهضة العربية بالقاهرة ١٩٦٥ — ١٩٦٦) ج ٣ ص ١٣٠٦ .

(١٠) المرجع نفسه ، ص ١٠١٠ .

(١١) نذكر من هذه الدراسات حسب أهميتها : موسوعة القلقشندي : صبح الأعشى في صناعة الإنشا التي خصص الجزء الثالث منها لدراسة الخط العربي وأنواعه وتاريخه وتطوره ، وخصص معظم أجزاء الموسوعة البالغة أربعة عشر جزءا للمعارف والعلوم التي يجب على الكاتب أن يتزود بها وكلها وثيقة الصلة بالكتابة وفنونها ومصطلحها مع ذكر أمثلة لأنواع الكتابة ، وأيضا مقدمة ابن خلدون التي أورد صفحات عديدة منها للتعريف بالخط ، وأنواعه وأهميته ، كما أشار ابن خلكان في وفياته إلى طائفة الخطاطين وأشهرهم ، والصولي في كتاب أدب الكتاب ، وابن عبد ربه في العقد الفريد ، وابن النديم في الفهرست .

ومن أهم دراسات المحدثين نذكر دراسة الدكتور ابراهيم جمعة عن تطور الكتابات الكوفية في القرون الخمسة الأولى للهجرة ، والدكتور خليل يحيى نامي في دراسته لأصل الخط العربي ، ومحمد طاهر الكردي في تأريخه للخط العربي ، وجرجي زيدان في تاريخ التمدن الاسلامي ، والدكتور حسن الباشا في مؤلفيه عن الألقاب الاسلامية في التاريخ والوثائق والآثار ، وائفنون الاسلامية والوظائف على الآثار العربية ، والدكتور محمد عبد العزيز مرزوق في دراسته للمصحف الشريف وتاريخ كتابته والدكتور صلاح الدين المنجد في دراسته عن الكتاب العربي المخطوط وعبد الفتاح عباده في دراسته عن انتشار الخط العربي ، وناجي زين الدين المصرف في كتابيه بدائع الخط العربي ، ومصور الخط العربي ، ويوسف احمد في مؤلفه عن الخط الكوفي ، وسهيل أنور في تعريفه بالخطاط البغدادي على بن هلال المشهور بابن البواب .

ومن أهم الدراسات غير العربية نذكر :

Van Berchem : Materiaux pour un corpus Inscriptionum Arabicarum.

Huart : Les Calligraphes et les Miniaturistes de L'orient Musulman.

Flury : Le Décor Epigraphique des Monuments Fatimides du Caire.,

Ornamental Kufic Inscriptions on Pottery.

Hawary and Rashed : Stèles Funeraires. T. 1.

Wiet : Stèles Funeraires T. 2—9.

Grohmann : Arabic Papyri in the Egyptian Library.

Wiet, Combe and Sauvaget : Répertoire chronologique d'Epigraphie Arabe.

Levi Provencal : Inscriptions Arabes d'Espagne.

(١٢) محمد طاهر الكردي : تاريخ الخط العربي وادابه (المطبعة التجارية الحديثة ، القاهرة ١٩٣٩) ص ٢٣ — ٢٥ .

(١٣) تتشابه بعض الكتابات النبطية المتأخرة — كنقش حران المؤرخ بسنة ٥٦٨م (لوحة ١) مع الكتابات العربية المبكرة كالكتابة الأثرية التي وصلتنا على شاهد قبر باسم عبد الرحمن بن خير الحجري مؤرخ بسنة ٣١ هـ (لوحة ٢) في جمع الاثنتين بين الحروف اللينة الى جانب الحروف الجادة ، وفي حذف الالف الوسطى من بعض الكلمات ، وفي كتابة حرف العين الوسطى بدون الشرطة العليا ، مع اهمال النقط والاعجام وعدم كتابة الهزة . انظر : دكتور ابراهيم جمعة : دراسة في تطور الكتابات الكوفية (دار الفكر العربي ، القاهرة ١٩٦٩) ص ٥٢ — ٥٣ .

(14) Kratchkovsky : Ornamental Naskhi Inscriptions (A Survey of persian Art. vol. I, pp. 1770 — 1784) p. 1770.

(١٥) حاجي خليفة : كشف الظنون عن أسامي الكتب والفنون ، وكالة المعارف الجليلة ، المطبعة البهية بالقاهرة ١٣٦٠ هـ ، ص ٧١٠ — ٧١١ جرجي زيدان : تاريخ التمدن الاسلامي ، مطبعة الهلال بالقاهرة ، القاهرة ١٩٥٤ ، ج ٣ ص ٥٤ .

(١٦) دكتور ابراهيم جمعة : المرجع السابق ، ص ٢٠ ، ٢٨ ، دكتور حسن الباشا : الخط الفن العربي الاصيل ، ص ٢٨ .

(١٧) أسسها القائد سعد بن أبي وقاص سنة ١٧ هـ واتخذها فيما بعد الخليفة على بن أبي طالب عاصمة للدولة العربية الاسلامية — انظر :

دكتور حسن ابراهيم : تاريخ الاسلام السياسى والدينى والثقافى والاجتماعى ، الطبعة التاسعة ، مكتبة النهضة المصرية ، القاهرة ١٩٧٥ ، ج ١ ، ص ٥٣٠ — ٥٣١ .

(١٨) يوسف أحمد : الخط الكوفى ، الطبعة الأولى ، القاهرة ١٩٣٢ ، ص ١٠ .

محمد طاهر الكردى : المرجع السابق ، ص ٦٥ .

دكتور حسن الباشا : تطور الخط العربى فى الاسلام ، مجلة منبر الاسلام ، عدد ٨ ، يناير ١٩٦٢ ، ص ٦٩ .

Flury : Ornamentai Kufic Inscriptions on Pottery. (A Survey of persian art, vol. II) p. 1743.

(١٩) يوسف أحمد : المرجع السابق ، ص ١١ . محمد طاهر الكردى ، المرجع السابق ، ص ١١١ .

(٢٠) باسم عبد الرحمن بن خير الحجرى ، ومحفوظ بمتحف الفن الاسلامى بالقاهرة تحت رقم سجل ١٥٠٨/٢٠ ، انظر :

دكتور محمد مصطفى : دليل متحف الفن الاسلامى بالقاهرة ، ص ٣١ .
دكتور ابراهيم جمعة : المرجع السابق ص ١٣٠ — ١٣٣ .

(22) Creswell : Early Muslim Architecture. (vol. I) pls. 5—20.

(٢١) باسم عباسه ابنة جريح ومحفوظ بمتحف الفن الاسلامى بالقاهرة .
أيضا : رقم السجل ٩٢٩١ ، انظر :

دكتور ابراهيم جمعة : المرجع السابق ص ١٣٤ — ١٣٩ .

(٢٢) تعتبر هذه الكتابة من أقدم ما وصلنا من الكتابات المؤرخة من هذا النوع من الخط الكوفى — دكتور محمد عبد العزيز مرزوق : الفن المصرى الاسلامى ، القاهرة ١٩٥٢ ، ص ٢٠ .

(24) Van Berchem : Inescriptions Arabes de Syrie. T. III, p. 422, pl. II, Fig. 3.

(٢٥) دكتور ابراهيم جمعة : المرجع السابق ، ص ١١٩ ، شكل ٣١ .
محمود عكوش : تاريخ ووصف الجامع الطولونى ، دار الكتب المصرية ، القاهرة ١٩٢٧ ، ص ٢١ .
زكى محمد حسن : الفن الاسلامى فى مصر ، دار الكتب المصرية ، القاهرة ١٩٣٥ ، ص ٣٧ ، لوحة ١٠ .

(٢٦) من أمثلتها قدر من الخزف يعرف بخزف الفيوم — يرجع الى القرن الرابع الهجرى (١٠م) رقم السجل ١٥٩٨٠ وتزيينه كتابة نصها « بركة كاملة » بالخط الكوفي المورق والمزهر — عبد الرؤوف على يوسف ، الخزف (كتاب القاهرة — تاريخها — فنونها — آثارها — مؤسسة الأهرام بالقاهرة ١٩٧٠) ص ٣١٦ — ٣١٧ ، شكل ٧٦ .

(٢٧) اختلفت آراء العلماء في تحديد المكان والزمان اللذين ظهر فيهما الخط الكوفي المجدول ، فالبعض ينسبه الى بلدان المغرب الاسلامى والأندلس حيث استخدم في مسجد القيروان ، وانه انتقل منها الى بلدان الشرق ، بينما بقول رأى آخر بانتقاله من المشرق الى المغرب ، انظر :

Flury : op. cit. pp. 1744 — 1763, Figs. 607, 611.

(٢٨) محفوظة بمتحف الفن الاسلامى بالقاهرة — رقم السجل ٤٤٦١ .

(٢٩) يعرف هذا التكوين الزخرفى باسم « عقدة القلب » لاتخاذ شكل قلب ويتميز بتعقيد زخارفه .

Flury : op. cit. pp. 1763 — 65.

(٣٠) دكتور زكى محمد حسن : فنون الاسلام (الطبعة الأولى ، مكتبة النهضة المصرية ، القاهرة ١٩٤٨) ص ٢٤٣ و ٢٤٤ ، شكل ١٧١ و ١٧٢ و ١٧٥ .

Safadi : Islamic Calligraphy. (London, 1978) p. 49. Fig. 27.

(٣١) محفوظة بمتحف الفن الاسلامى بالقاهرة — رقم السجل ٢٠٧٧ — انظر : عبد الرؤوف على يوسف : غيى بن التوريزى ، كتاب القاهرة — تاريخها ، فنونها — آثارها ، ص ١١٨ — ١١٩ ، شكل ٢١ .

(٣٢) ناجى زين الدين المصرى : بدائع الخط الربى ، بغداد ١٩٧٢ ، ص ٤٥٤ ، شكل ١١٧ — ١٣٠ .

(٣٣) دكتور ابراهيم جبعة : دراسة فى تطوير الكتابات الكوفية ، ص ٤٩ ، شكل ١ (ز) — دكتور زكى محمد حسن : المرجع السابق ، ص ٢٤٣ ، شكل ١٦٩ .

(٣٤) دكتور زكى محمد حسن : المرجع السابق ، ص ٢٣٨ — ٢٣٩ ، شكل ١٦٤ .

(35) Flury : Islamische Schriftbänder. (Amida — Diarbekr- XI
Yahrhundert, Basel, 1920) pl. II.

(٣٦) دكتور زكى محمد حسن : الفنون الايرانية فى العصر الاسلامى ،
(دار الكتب المصرية ، الطبعة الثانية ، القاهرة ١٩٤٦) ص ٢١ .

(37) Marcais : Les Monuments Arbes de Telmcen. (Paris.
1903) p. 88.

(38) Flury : Die Ornament der Hakim und Ashar Moschee.
(Heidelberg, 1912) p. 45, pl. 10, Fig. 25.

(39) Grohmann The Origin and early Development of Floriated
Kufic. (Ars Orientalis, vol. 2. 1967) p. 211, pl. 10, Fig. 25, 32.

(٤٠) يعود استخدام الخط اللين الى ما قبل اشتقاق الخط العربى ،
اذ كان الانباط يستخدمون خطا لينا فى مكاتباتهم العادية غير التسجيلية —
ابن النديم — الفهرست ، المكتبة التجارية — القاهرة ١٣٤٨ هـ ، ص ٩ .

(٤١) دكتور حسن الباشا — الخط الفنى العربى الاصيل ، ص
٢٨ — ٢٩ .

(٤٢) من أشهر هؤلاء الكتاب زيد بن ثابت الذى يقال انه كتب بالخط
اللين صحائف القرآن الكريم — دكتور ابراهيم جمعة ، قصة الكتابة العربية ،
الطبعة الثانية ، سلسلة اقرا — العدد ٥٣ ، دار المعارف ، القاهرة ،
ص ٢٣ — ٢٩ .

(٤٣) دكتور حسن الباشا : المرجع السابق ، ص ٢٦ .

(٤٤) من المعروف أن أول سورة نزلت من القرآن الكريم بدأت بالدعوة
للتعليم والقراءة فى قوله تعالى فى سورة العلق « اقرأ باسم ربك الذى
خلق » كما أقسم الله تعالى بالحروف وبالقلم نفسه فى أول سورة القلم فى
قوله تعالى « ن والقلم وما يسطرون » وربما جاء الاعتقاد بأن لبعض الحروف
قداسة من قسم الله بها فى بداية العديد من السور القرآنية ، بل إن الأمر
وصل الى أبعد من هذا باعتقاد البعض أن للحروف قوى سحرية تكمن فى
كتابتها بترتيب خاص من باب التيمن أو التبرك به — انظر :

ابن خلدون : المقدمة ، ص ٥٦١ — ٥٩٢ .

(٤٥) دكتور حسن الباشا : المرجع السابق ، ص ٢٥ .

- (٤٦) دكتور ابراهيم احمد العدوى : مصر الاسلامية مقوماتها العربية ورسالتها الحضارية (مكتبة الانجلو المصرية ، القاهرة ١٩٧٦) ص ٢٣١ — ٢٣٦ .
- (٤٧) دكتور ابراهيم جمعة : المرجع السابق ، ص ٣٥ — ٣٩ .
- (٤٨) دكتور حسن الباشا : المرجع السابق ، ص ٢٣ .
- (٤٩) المرجع نفسه ، ص ٢٥ .
- (٥٠) محمد كرد على : الاسلام والحضارة العربية ، الطبعة الثالثة ، لجنة التأليف والنشر ، القاهرة ١٩٦٨ ، ج ١ ص ٢٣٧ .
- دكتور حسن الباشا : دراسات في الحضارة الاسلامية ، دار النهضة العربية ، القاهرة ، ص ١٨٩ — ١٩٠ .
- (٥١) دكتور حسن الباشا : الخط الفن العربى الاصيل — ص ٢٨ .
Kratchkoveskey : op. cit. pp. 1770 1771. (52)
- (٥٣) ابن النديم : الفهرست ، ص ١٠ .
- (٥٤) عرف الطومار باسمه نسبة الى نوع الورق وحجمه الذى كان يكتب به عليه حيث كان ذا حجم كبير ، وكذلك كان عرض القلم نفسه وقدره الخبراء الاقدمون بأربع وعشرين شعرة من شعر الحصان — كما عرف بالجليل لضاخمته ايضا وجلال هيئته — انظر : القلشندي — صبح الاعشى — ج ٣ — ص ١٦ .
- (٥٥) دكتور حسن الباشا : الألقاب الاسلامية في التاريخ والوثائق والآثار (دار النهضة العربية ، القاهرة ١٩٧٨) ص ٩٨ .
- (٥٦) يقدر عرض قلم مختصر الطومار بثمانى عشرة شعرة او أكثر قليلا ، القلشندي ، المرجع السابق ، ج ٣ ، ص ٥٩ ، محمد طاهر الكردي ، المرجع السابق ، ص ٩٨ .
- (٥٧) اى ست عشرة شعرة ، القلشندي ، المرجع السابق ، ص ١٦ .
- (٥٨) ابن النديم ، الفهرست ، ص ١١ .
- (٥٩) كان عرضه يقل شعرتين عن عرض قلم الثلث البالغ ثمانى شعرات وان كان من الصعب التمييز بينهما ، القلشندي — المرجع السابق ، ج ٣ ، ص ١٠٤ .

(٦٠) ولد ابن مقله في ٢١ من شوال سنة ٢٧٢ هـ وتوفي في ١٠ من شوال سنة ٣٢٨ هـ ، ووصل الى وظيفة الوزير ثلاث مرات في عهود الخلفاء العباسيين المقتدر والقادر والرازي ، وقد أشاد بفضل المؤرخون الأقدمون ، والمحدثون على السواء .

انظر : ابن النديم : الفهرست ، ص ١٤ ، دكتور سهيل أنور : الخطاط البغدادي علي بن هلال المشهور بابن البواب ، ترجمة محمد بهجت الاثري وعزيز سامي (مطبعة المجمع العلمي العراقي ، بغداد ، ١٩٥٨) ص ١٥ — ١٦ .

(٦١) جرجي زيدان : تاريخ التمدن الاسلامي ، ج ٣ ، ص ٥٥ — سيد ابراهيم : الخط العربي ، أصله وتطوره (حلقة بحث الخط العربي ، ص ١٥ — ١٦ .

(٦٢) يعود تاريخ أبي عبد الله الى الفترة من ٢٧٨ — ٢٣٨ هـ — ابن النديم — الفهرست — ص ١٤ .

(٦٣) دكتور حسن الباشا : الخط الفن العربي الاصيل ، ص ٢٩ .

(٦٤) كان الخطاط ابن البواب عالما جليلا ، حفظ القرآن الكريم ، ونظم الشعر ، وبين قصائده قصيدة شرح فيها قواعد الخط وادوات الكتابة ، وقد حظى بالعديد من الدراسات التي تناولت جهوده في مجال خط النسخ وتطويره ومن أهمها دراسة دكتور سهيل أنور بعنوان « الخطاط البغدادي علي بن هلال المشهور بابن البواب » . والتي قام بنشرها المجمع العلمي العراقي ببغداد سنة ١٩٥٨ ، وقد توفي ابن البواب سنة ٤١٣ هـ .

(٦٥) دكتور حسن الباشا ، المرجع السابق ، ص ٢٩ .

(٦٦) دكتور سهيل أنور : المرجع السابق ، ص ١٨ — ١٩ .

دكتور حسن الباشا : المرجع السابق ، ص ٢٩ .

(٦٧) على سبيل المثال كان ديوان المكاتبات المصري في عهد أحمد ابن طولون يضم الخطاط الشهير المصري « طبطب » الذي بلغت شهرته حدا جعل أهل العراق يتمنون لو أن للخلافة العباسية ببغداد مثله ، القلقشندي ، صبح الاعشى ، ج ٣ صفحة ١٣ — دكتور حسن الباشا : الألقاب الاسلامية ، صفحة ١٦ .

(٦٨) دكتور ابراهيم جمعة : قصة الكتابة العربية ، ص ٦٢ — ٦٣ .

(٦٩) تحدد الكتابة تاريخ الفراغ من انشاء المدرسة فى سنة ٦٨٤ هـ (١٢٨٥ م) — انظر :

دكتور حسن الباشا : سيف الدين قلاوون (كتاب القاهرة — تاريخها — فنونها — آثارها) ، ص ١٣٨ ، شكل ٢٥ و ٢٦ .

(٧٠) يعود تاريخ بناء المدرسة الى سنة ٧٦٤ هـ (١٣٦٢ م) انظر :
دكتور صالح لمى مصطفى : التراث المعمارى الاسلامى فى مصر ،
بيروت ١٩٧٥ ، ص ٦٥ .

(٧١) محفوظ بمتحف الفن الاسلامى بالقاهرة ، رقم السجل ١٣٩ .
انظر : حسين عليوه : كرسى الناصر (كتاب القاهرة — تاريخها —
فنونها — آثارها) ، ص ٥٣٢ — ٥٣٦ .

(٧٢) محفوظة بمتحف الفن الاسلامى بالقاهرة ، رقم السجل ٣١٥٤ .
انظر : معرض الفن الاسلامى فى مصر ، القاهرة ١٩٦٩ ، ص ٢٥١ —
٢٥٢ .

(٧٣) محفوظ بدار الكتب المصرية بالقاهرة ، تحت رقم ٩/٢٨٩ مصاحف .
انظر : دليل معرض الفن الاسلامى فى مصر ، ص ٣٩٦ — ٤٤٢ ، لوحة
٥٣ .

(٧٤) قطعة من ستار كان يستخدم فى تغطية الأضرحة أو للتعليق على
جدرانها ، محفوظ بمتحف طوبقابى سراى باستانبول .
انظر : دكتور محمد عبد العزيز مرزوق : الفنون الزخرفية الاسلامية
فى العصر العثمانى ، الهيئة المصرية لعامة للكتاب ، القاهرة ١٩٧٤ ، ص
١٠٥ ، شكل ٣١ .

(٧٥) محفوظة بالمتحف البريطانى بلندن وقد نقش توقيع الصانع على
غطاء الدواة فى أربعة أسطر نصها : عمل / محمود بن سنقر / فى سنة
ثمانين / وستماية . انظر :

Barett : Islamic Metal work in the British Museum. (London,
1949) p. 18, pls. 32 — 33.

(٧٦) دكتور زكى محمد حسن : الفنون الايرانية فى العصر الاسلامى ،
ص ٢١ — ٢٢ .

(٧٧) الاناء محفوظ بمتحف الهرميتاج بلينجراد — ويرجع الى صناعة مدينة هراة في التاريخ المذكور ، كينل ، الفن الاسلامي ، ص ٧٩ — ٨٠ ، صورة ٣٦ .

(٧٨) هو مزيج من خطي النسخ والتعليق ويتميز برشاقة حروفة وميلها من اليمين الى اليسار في اتجاهها من اعلى الى اسفل ويعود اقدم ما وصل منه الى اوائل القرن الخامس الهجري (١١ م) وظل يتطور في ايران حتى بلغ نضجه في العصرين التيموري والصفوي .

انظر : دكتور زكي محمد حسن : المرجع السابق ، ص ٦٨ .

محمد طاهر الكردي : المرجع السابق ، ص ١٠٥ .

ناجي زين الدين : مصور الخط العربي ، ص ٣٧٥ .

(٧٩) من ابداع اعماله واقدمها نسخة من مخطوط قصة غرام عماد وهاييون للشاعر الايراني خواجو كرماني محفوظ بالمتحف البريطاني ، مؤرخة بسنة ٧٩٩ هـ (١٣٩٧ م) ديواند — الفنون الاسلامية (ترجمة احمد محمد عيسى — الطبعة الثانية — دار المعارف بمصر ١٩٥٨) ص ٨١ .

(٨٠) اشتهر ابراهيم سلطان بمهارته في التلاعب بالحروف وأشكالها ، ومقدرته على الكتابة بستة أساليب مختلفة ، ومن أشهر منتجاته الخطية — مصحف كتبه بخط يده سنة ٨٢٧ هـ (١٤٢٤ م) محفوظ بضريح الامام الرضا بمدينة مشهد بايران . وله مصحف آخر محفوظ بمتحف المتروبوليتان بنيويورك مؤرخ في ٤ رمضان سنة ٨٣٠ هـ (٢٩ يونيو ١٤٢٧ م) ديواند ، المرجع نفسه .

(٨١) عمل سلطان على المشهدي في بلاط حسين ميرزا بمدينة عراة ووصلنا من انتاجه نسخة من ديوان الشاعر مير علي شير نوائي مؤرخة بسنة ٩٠٥ هـ (١٤٩٩/١٥٠٠ م) ويحتفظ بها متحف المتروبوليتان — ديواند — المرجع نفسه .

(٨٢) ناجي زين الدين المصرف : المرجع السابق ، ص ٣٧٦ .

(٨٣) محفوظ بمتحف المتروبوليتان أيضا — ديواند — المرجع السابق ، ص ٨٤ ، شكل ٤٤ .

(٨٤) دكتور ابراهيم جمعة : دراسة في تطور الكتابات الكوفية — ص ٧٢

(٨٥) المرجع نفسه وانظر أيضا :

Levi Proyenca : Inscription Arabes d'Espagne. pp. 28 — 36.,
Marcais. Manuel d'Art Musulman. T. 1, pp. 165 — 168.

(٨٦) محفوظة بمتحف المتروبوليتان — ديياند — المرجع السابق ، ص ٧٨ ، لوحة ٣٩ .

(٨٧) كينل : المرجع السابق ، ص ١٧٣ — دكتور محمد عبد العزيز مرزوق : المرجع السابق ، ص ١٧٥ .

(٨٨) القلقشندي : صبح الأعشى ، ج ٣ ، ص ١٢٨ . وتحفظ دار الكتب المصرية بأثلة عديدة من هذه الكتابات وتعرض بعضها بمعرضها الدائم عن فنون الخط العربي .

انظر : دكتور محمد عبد العزيز مرزوق : المرجع السابق ، ص ١٧٩ — ١٨٠ .

(٨٩) يحتفظ بمتحف قصر المنيل بالقاهرة بمجموعة كبيرة من اللوحات الخطية ذات الكتابات المنعكسة من العصر التركي العثماني — انظر دليل بمتحف قصر النيل ، القاهرة ١٩٧٩ ، ص ٥٣ — ٥٩ .

(٩٠) عرفت الطغراء من قبل عند سلاجقة العراق وسلاجقة الروم ، كما عرفت مصر والشام في عصر المماليك ولكن بصورة أخرى — دكتور محمد عبد العزيز مرزوق ، المرجع السابق ، ص ١٨٠ — ١٨١ .

(٩١) طغراء باسم السلطان المملوكي البحري الأشرف شمس الدين (١٣٦٣م — ١٣٧٦م) أمدا بها القلقشندي في صبح الأعشى ، ج ١٣ ، ص ١٦٦ ونصها :

« السلطان الملك الأشرف ناصر الدنيا والدين ابن الملك الأمجد ابن السلطان الملك الناصر ابن الملك المنصور قلاوون » .

ويتوسط الحروف القائمة اسم السلطان نفسه « شعبان بن حسين »

(٩٢) القلقشندي : صبح الأعشى ، ج ٣ ، ص ٢٢ — ناجي زين الدين : بدائع الخط العربي ، ص ٤٦٥ .

(٩٣) دكتور محمد عبد العزيز مرزوق ، المرجع السابق ، ص ١٧٥ والحاشية .

- (٩٤) المرجع السابق ، ص ١٨٣ — ١٨٤ . ، ناجى زين الدين :
مصور الخط العربى ، ص ٣٤٥ ، بدائع الخط العربى ، ص ٤٦٢ .
- (٩٥) قطعة من النسيج الفاطمى باسم الخليفة العزيز بالله عليها شريطان
كتابيان بخط الكوفى المورق وبينهما شريط زخرفى من رسوم البط ، متحف الفن
الاسلامى بالقاهرة ، رقم السجل ٩٤٤٥ .
- (٩٦) محفوظ بمتحف طوبقباى سراى باستانبول ، رقم السجل
١/٣٥٢ .
- (٩٧) محفوظ بمتحف الفن الاسلامى بالقاهرة ، رقم السجل ١٣٩ .
- (٩٨) محفوظ بمتحف الفن الاسلامى بالقاهرة ، رقم السجل ٧١٠٢ .
- (٩٩) فلس نحاس باسم السلطان الملوكى الناصر محمد بن قلاوون ،
ضرب القاهرة سنة ٧١٠ هـ ، من مجموعة باول ، بالوج :
- Balage : The Coinage of the Mamluk Sultans of Egypt and
Syrie. (New York, 1964) p. 152. No. 232.
- (١٠٠) مشكاة من الزجاج الموه بالمنيا باسم الأمير الماس ، حاجب
السلطان الناصر محمد بن قلاوون ، متحف الفن الاسلامى بالقاهرة ، رقم
السجل ٣١٥٤ .
- (١٠١) سلطانية من الفخار المطفى بالمنيا باسم الأمير الملوكى شهاب
الدين بن قرچى الناصرى المتوفى سنة ٧٤١ هـ ، متحف الفن الاسلامى
بالقاهرة ، رقم السجل ٣٩٤٥ .
- (١٠٢) حامل من النحاس المكنت بالفضة من عصر المماليك (قرن ٨ هـ /
١٤ م) محفوظ بمتحف المتروبوليتان بنيويورك .
- Mayer : Saracenic Heraldry. pp. 94 — 95, pl. 38.
- (103) Safadi : Islamic Calligraphy p. 113, pl. 125.
- (١٠٤) عقد المحراب القديم بالجامع الأزهر ، دكتور أحمد فكرى ،
مساجد القاهرة ومدارسها ج ١ ، لوحة ١٤ .
- (١٠٥) شمعدان نحاسى باسم السلطان قايتباى ، مؤرخ بسنة ٨٨٧ هـ ،
ويتوسط كتابات البدن خرطوش كتابى باسم السلطان وألقابه ، متحف
الفن الاسلامى بالقاهرة ، رقم السجل ٤٠٧٢ .

- (١٠٦) كتابات نسخية شيعية اتخذت هيئة حصان ، إيران (سترن ١٣ هـ / ١٩ م) :
Safadi : op. cit., p. 137, Fig. 156.
- (١٠٧) كتابات نسخية بخط الثلث اتخذت هيئة صقر ، إيران (قرن ١٣ هـ / ١٩ م) .
Safadi : op. cit. p. 137, Fig. 156.
- (١٠٨) كتابات كوفية اتخذت هيئة مسجد من بورصة بتركيا (قرن ١٢ هـ / ١٨ م) .
Safadi : op. cit. p. 135, Fig. 152.
- (١٠٩) كتابة متعكسة لحرف الواو داخل اطار على هيئة ورق ، من تركيا ، قرن ١٢ هـ / ١٨ م .
Safadi : op. cit. p. 137, Fig. 157.
- (١١٠) رأس علم إيراني يتخذ هيئة كف آدمي نقشت عليه كتابات بالخط الفارسي تضم أسماء الأئمة الاثنى عشرية وبعض العبارات الشيعية ، إيران ، قرن ١٢ هـ / ١٨ م .
Safadi : op. cit. p. 121, pl. 134.
- (١١١) محفوظ بمتحف الفن الاسلامي بالقاهرة ، رقم السجل ٤٤٦٣ .
انظر دراسة عنه للدكتور حسن الباشا : كتاب القاهرة ، تاريخها وفنونها وآثارها ، ص ٥٢٦ — ٥٣١ ، شكل ١٢٣ — ١٢٥ .
- (١١٢) متحف الفن الاسلامي بالقاهرة ، رقم السجل ٤٠٧٢ .
- (١١٣) دكتور حسن الباشا : الخط الفن العربي الاصيل ، ص ٣٣ ، ابو صالح الألفي : الفن الاسلامي ، دار المعارف بمصر ١٩٧٤ ، ص ١٠٢ — ١٠٤ .
- (١١٤) دكتور حسن الباشا : المرجع السابق ، ص ٣٣ .
- (١١٥) دكتور السيد عبد العزيز سالم : التاريخ والمؤرخون العرب ص ١٥١ ، ١٥٢ والهامش .
- (١١٦) دكتور فريد شافعي : العمارة العربية في مصر الاسلامية ، (الهيئة العامة للكتاب ، المجلد الأول ، القاهرة ١٩٧٠) ص ٧٩ ، دكتور كمال الدين سامح : العمارة الاسلامية في صدر الاسلام ، (مطبعة مصر ١٩٦٤) ص ١٨ — ١٩ .

- (١١٧) دكتور السيد عبد العزيز سالم ، المرجع السابق ، ص ١٥٧ —
١٥٨ .
- (١١٨) دكتور حسن الباشا : جامع أحمد بن طولون ، كتاب القاهرة :
تاريخها وفنونها وآثارها ، ص ٤٤٠ .
- (١١٩) دكتور حسن الباشا : الفنون الإسلامية والوظائف على الآثار
العربية ، ج ٣ ، ص ١٣٦٣ .
- (١٢٠) دكتور حسن الباشا : باب الحاكم بأمر الله ، القاهرة — تاريخها
وفنونها وآثارها ، ص ٥١٤ — ٥١٥ .
- (١٢١) دكتور حسن الباشا : طبق غبن ، القاهرة — تاريخها وفنونها
وآثارها ، ص ٥٢١ — ٥٢٥ .
- (١٢٢) دكتور حسن الباشا : الفنون الإسلامية والوظائف على الآثار
العربية ، ج ٣ ص ١٣٦٣ .
- Mayer : Saracenic Heraldry. p. 251.
- (123) Comb, Sauvaget et wiet : Répertoire Chronologique
d'Epigraphie Arabe. T. 9, p. 10, T. 14, p. 279.
- (124) Van Berchem. Materiaux pour un corpus Inscriptionum
Arabicarum. p. 490, pl. 38.
- (١٢٥) ذكرت بعض المراجع اسم المهندس العراقي محمد بن كثير
الفرغانى على انه المشرف على بناء المقياس وانه استقدم من العراق لهذا
العمل ، في حين يدل النص التسجيلى المذكور على أن أحمد بن محمد الحاسب
هو الذى قام بالعمل حيث كان مدلول لقب « الحاسب » يتسع فى ذلك الوقت
ليشمل مهندس البناء .
- انظر : دكتور محمد عبد العزيز مرزوق : الفن المصرى الاسلامى ، ص ٢٠ .
دكتور حسن الباشا : المرجع السابق ، ج ١ ص ٤٠٨ .
- (١٢٦) نص الكتابة « هذا ما اوقف على الحجرة النبوية مولانا السلطان
الملك الأشرف أبو النصر قايتباى بتاريخ سبع وثمانين وثمانماية » ، دليل
معرض الفن الاسلامى فى مصر ، ص ١٢٦ .
- (١٢٧) انظر الدراسة التى أعدها الدكتور حسن الباشا عن : « طبق
من الخزف باسم غبن » (مجلة كلية الآداب ، جامعة القاهرة ، المجلد ١٨ ،
ج ١ ، مايو ١٩٥٦) .

- (١٢٨) دكتور حسن الباشا : رقبة شمعدان كتبغا ، القاهرة تاريخها وفنونها وآثارها ، ص ٥٣٠ .
- (١٢٩) متحف الفن الاسلامى بالقاهرة ، رقم السجل ١٣٩ .
- (١٣٠) متحف الفن الاسلامى بالقاهرة ، رقم السجل ٣٩٨٥ .
- (١٣١) دكتور حسن الباشا : الألقاب الاسلامية ، ص ٨٧ — ٩٠ ، ١٠٦ ، ١٠٨ ، ٤٨٩ ، ٤٩٤ .
- (١٣٢) المرجع نفسه ، ص ١٠٢ .
- (١٣٣) المرجع نفسه ، ص ٤٤٩ — ٤٥٠ .
- (١٣٤) المرجع نفسه ، ص ٤٦٦ — ٤٦٧ .
- (١٣٥) المرجع نفسه ، ص ٥١١ — ٥١٢ .
- (١٣٦) المرجع نفسه ، ص ٢٦٦ — ٢٧٠ .
- (١٣٧) المرجع نفسه ، ص ١٠٣ — ١٠٥ .
- (١٣٨) المرجع نفسه ، ص ٣٠٦ ، ٣٣٦ ، ٣٤٢ ، ٣٥٦ ، ٤٠٤ .
- (١٣٩) دكتور حسن الباشا : الفنون الاسلامية والوظائف ، ج ٣ ، ص ١٣٦٤ .
- (١٤٠) دكتور حسن الباشا : الألقاب الاسلامية ، ص ١١١ .
- (١٤١) دكتور حسن الباشا : الفنون الاسلامية والوظائف ، ج ٣ ، ص ١٣٦٠ .
- (١٤٢) المرجع السابق ، ج ١ ، ص ٣٢٤ ، ٣٥١ ، ٣٥٤ ، ٤٢٩ ، ج ٢ ، ص ٥٣٧ ، ٥٦١ ، ٥٧٥ ، ٦٨٩ ، ٧٠٥ ، ٧٢٠ ، ٧٣٩ ، ٨٠٦ ، ج ٣ ، ص ١٠٨٢ ، ١٢٦٦ ، ١٢٧٤ .
- (١٤٣) عبد الله خورشيد البرى : القبائل العربية فى مصر فى القرون الثلاثة الاولى للهجرة (القاهرة ١٩٦٧) ص ٤٩ — ٥٧ ، ٦٦ ، ٧٥ ، ٧٧ ، ٧٨ ، ٨٦ .
- عبد الرحمن الرافعى وسعيد عاشور : مصر فى العصور الوسطى ، ص ٣٢ — ٤٢ .
- (١٤٤) دكتور حسن الباشا : المرجع السابق ، ج ٣ ، ص ١٣٦١ .

(١٤٥) عن توقيعات الصناع انظر : حسن عبد الوهاب : توقيعات الصناع على آثار مصر الاسلامية (مجلة المجمع العلمى المصرى ، المجلد ٣٦ ، ج ٢ ، القاهرة ١٩٥٤) ص ٥٣٣ — ٥٥٨ .

حسين عبد الرحيم عليوه : دراسة لبعض الصناع والفنانين فى عصر المماليك (مجلة كلية الآداب جامعة المنصورة ، العدد الاول ، مايو ١٩٧٩) ص ٨٩ — ١١٠ .

(١٤٦) دكتور زكى محمد حسن : فنون الاسلام ، ص ٥٤٨ ، شكل ٤٤٩ .

Rica : Le Baptistire de Saint Louis (Bull. School of Oriental Studies. XIII, 1950, pp. 367 — 380, pls. 2 — and 6 Figs.) .

(١٤٧) رقم السجل ١/١٨٢ — انظر :

Mayer : Islamic Armourers and their works p. 77..

(١٤٨) ومنهم ابنه عبد الرحيم وابنه على ، وابراهيم المصرى :

Ibid. pp. 51 — 52, 59.

(149) Ibid. p. 42.

(150) Ibid.

(151) Ibid. pp. 18 — 20, 26.

(152) Ibid. p. 47.

(١٥٣) عبد الرؤوف على يوسف : غيبى بن التوريزى (كتاب القاهرة تاريخها وفنونها وآثارها) ص ١١٥ — ١٢٠ .

(١٥٤) دكتور زكى محمد حسن : الفنون الايرانية ، ص ٢١٩ — ٢٢٠ .

(١٥٥) دكتور حسن الباشا : بنو المعلم (كتاب القاهرة تاريخها وفنونها وآثارها) ص ١٢١ — ١٢٧ .

(١٥٦) ديواند : الفنون الاسلامية ، ص ٥٦ — ٦٦ .

(١٥٧) المرجع السابق : ص ٤٣ .

(١٥٨) دكتور محمد عبد العزيز مرزوق : الفنون الزخرفية الاسلامية

فى العصر العثمانى ، ص ٢٠٤ — ٢٠٨ .

- (١٥٩) دكتور حسن الباشا : الفنون الاسلامية والوظائف ، ج ٣ ، ص ١٠٧٢ — ١٠٧٣ .
- (١٦٠) المرجع السابق ، ص ١٠٢٤ .
- (١٦١) المرجع السابق ، ج ١ ، ص ٤٧٧ — ٤٧٨ .
- (١٦٢) دكتور زكى محمد حسن : المرجع السابق ، ص ٧١ .
- (١٦٣) محفوظ بمتحف الفن الاسلامى بالقاهرة ، رقم السجل ١٥١٢٧
- (١٦٤) محفوظ بمتحف اللوفر ببيريس ، دكتور محمد مصطفى ، دليل متحف الفن الاسلامى ، ص ٦١ .
- Farid Shafii : Simple Calyx Ornament. pp. 13 — 16.
- (١٦٥) دكتور حسن الباشا : المرجع السابق : ج ١ ، ص ٣٣٨ .
- (١٦٦) المرجع السابق ، ج ٢ ، ص ٧٩٨ .

مصادر البحث ومراجعته

اولا : المؤلفات العربية

ابراهيم احمد العدوى (دكتور) :

- مصر الاسلامية — مقوماتها العربية ورسالتها الحضارية — مكتبة الانجلو المصرية — ١٩٧٦ م .
- تاريخ العالم الاسلامى — ج ١ — مطبعة جامعة القاهرة ١٩٨٣ م .

ابراهيم جمعة (دكتور) :

- قصة الكتابة العربية .
- دراسة فى تطور الكتابات الكوفية على الاحجار فى مصر فى القرون الخمسة الاولى للهجرة — القاهرة ١٩٦٩ م .

ابن اياس :

- بدائع الزهور فى وقائع الدهور — خمسة أجزاء — نشر دكتور محمد مصطفى — القاهرة ١٩٧٥ — ١٩٨٤ م .

ابن خلدون :

- المقدمة — طبعة بولاق ١٣٢١ هـ .

ابن عبد ربه :

- العقد الفريد — طبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر — القاهرة — ١٩٤٤ م .

ابن منظور :

- لسان العرب — طبعة مصورة عن طبعة بولاق — ١٣٠٨ هـ .

ابن النديم :

- الفهرست — طبعة المكتبة التجارية — القاهرة ١٣٤٨ هـ .

ابو صالح الالفى :

- الفن الاسلامى — (دار المعارف بمصر — ١٩٧٤) .

أحمد رضا (الشيخ) :

رسالة الخط (نسخة بمكتبة جامعة القاهرة بدون تاريخ) .

أحمد فكرى (دكتور) :

مساجد القاهرة ومدارسها (ج ١ — العصر الفاطمى — دار المعارف
بمصر ١٩٦٥) .

جرجى زيدان :

تاريخ التمدن الاسلامى (خمسة أجزاء مطبعة دار الهلال —
القاهرة ١٩٠٢ — ١٩٠٦) .

حاجى خليفة :

كشف الظنون عن اسامى الكتب والفنون (المطبعة البهية بالقاهرة
١٩٤١) .

حسن الباشا (دكتور) :

— الألقاب الاسلامية فى التاريخ والوثائق والآثار (مكتبة النهضة
المصرية — ١٩٥٧) .

— الفنون الاسلامية والوظائف على الآثار العربية (٣ أجزاء دار
النهضة العربية ٦٥ — ١٩٦٦) .

— الخط الفن العربى الأصيل (حلقة بحث الخط العربى — المجلس
المجلس الأعلى للفنون والآداب — القاهرة ١٩٦٨) .

حسن عبد الوهاب :

— تاريخ المساجد الأثرية (جزءان — القاهرة ١٩٤٦) .

— توقعات الصنائع على آثار مصر الاسلامية (مجلة المجمع
العلمى المصرى — المجلد ٣٦ — ١٩٥٤) .

حسين عبد الرحيم عليوه (دكتور) :

— محمد بن سنقر (كتاب القاهرة — تاريخها — فنونها — آثارها —
الأهرام ١٩٧٠) .

— كرسى الناصر (كتاب القاهرة) .

— دراسة لبعض الصنائع والفنانين بمصر فى عصر المماليك (مجلة
كلية الآداب — جامعة المنصورة — العدد الأول — مايو ١٩٧٩) .

ديماند (ترجمة أحمد عيسى) :

الفنون الاسلامية (الطبعة الثانية — دار المعارف بمصر ١٩٥٨) .

زكى محمد حسن (دكتور) :

— الفن الاسلامى فى مصر — (مطبعة دار الكتب المصرية ١٩٣٥) .

— الفنون الايرانية فى العصر الاسلامى (دار الكتب المصرية ١٩٤٦)

— فنون الاسلام (مكتبة النهضة المصرية القاهرة ١٩٤٨) .

سهيل أنور (دكتور) :

(ترجمة محمد بهجت الاثرى وعزيز سامى) .

— الخطاط البغدادى على بن هلال المشهور بابن البواب .

(مطبعة المجمع العلمى العراقى ببغداد ١٩٥٨) .

سهيلة يسى الجبورى :

الخط العربى وتطوره فى العصور العباسية فى العراق .

(بغداد ١٩٦٢) .

سيد ابراهيم :

الخط العربى — وتطوره — (حلقة بحث الخط العربى — القاهرة ١٩٦٨)

السيد عبد العزيز سالم (دكتور) :

التاريخ والمؤرخون العرب (دار الكتاب العربى للطباعة والنشر —

القاهرة ١٩٦٧) .

سيده اسماعيل كاشف (دكتورة) :

مصادر التاريخ الاسلامى ومناهج البحث فيه (القاهرة ١٩٦٠) .

صالح لمى مصطفى (دكتور) :

التراث المعبارى الاسلامى فى مصر (بيروت ١٩٧٥) .

صلاح الدين المنجد (دكتور) :

الكتاب العربى المخطوط الى القرن العاشر الهجرى (معهد المخطوطات،

العربية — القاهرة ١٩٦٠) .

عبد الرحمن الرافعى ، وسعيد عبد الفتاح عاشور (دكتور) :

مصر فى العصور الوسطى من الفتح العربى حتى الغزو العثمانى

(دار النهضة العربية — القاهرة ١٩٧٠) .

عبد الرؤوف على يوسف :

تحف فنية من عصر المماليك (المجلة — العدد ٦٢ — مارس ١٩٦٢) .

عبد الله خورشيد البرى (دكتور) :

القبائل العربية في مصر في القرون الثلاثة الأولى للهجرة (دار الكتب العربى للطباعة والنشر — القاهرة ١٩٦٧) .

عبد اللطيف ابراهيم (دكتور) :

— التجليد في مصر الاسلامية (دراسات في الكتب والمكتبات — دار الشعب ١٩٦٢) .

— وثيقة السلطان قايتباى (كتاب المؤتمر الثالث للآثار في البلاد العربية بفاس — القاهرة ١٩٦١) .

عبد المنعم ماجد (دكتور) :

تاريخ الحضارة الاسلامية في العصور الوسطى (مكتبة الانجلو المصرية ١٩٦٣) .

على ابراهيم حسن (دكتور) :

تاريخ المماليك البحرية — (مكتبة النهضة المصرية ١٩٦٧) .

فريد شافعى (دكتور) :

العمارة المصرية في مصر الاسلامية (المجلد الاول — القاهرة ١٩٧٠) .

القلقشندى :

صبح الأعشى في صناعة الانشا (مطبعة مصورة عن طبعة المطبعة الأميرية في ١٤ جزءا — القاهرة ١٩١٣ — ١٩١٩) .

كمال الدين سامح (دكتور) :

— العبارة الاسلامية في مصر :

— العبارة في صدر الاسلام (القاهرة ١٩٦٤) .

كينل (ترجمة دكتور احمد موسى) :

الفن الاسلامى (بيروت ١٩٦٦) .

محمد طاهر الكردى :

تاريخ الخط العربى وآدابه — (القاهرة ١٩٣٩) .

محمد عبد الجواد الأصمعي :

• تصوير وتجميل الكتب العربية في الاسلام (دار المعارف ببصر ١٩٧١) .

محمد عبد العزيز مرزوق (دكتور) :

- الفن المصرى الاسلامى القاهرة — ١٩٥٢ .
- الفن الاسلامى تاريخه وخصائصه (بغداد — ١٩٦٥) .
- المصحف الشريف (دراسة تاريخية وفنية — مجلة الجمع العلمى العراقى — ١٩٧٠) .
- الفنون الزخرفية الاسلامية في العصر العثمانى (القاهرة ١٩٧٤)

محمد كرد على :

• الاسلام والحضارة العربية (الطبعة الثالثة ١٩٦٨) .

محمد مصطفى (دكتور) :

• متحف الفن الاسلامى — القاهرة ١٩٥٨ .

المقرىزى :

- المواعظ والاعتبار في ذكر الخطط والآثار — (جزآن — طبعة بولاق ١٢٧٠ هـ) .
- كتاب السلوك لمعرفة دول الملوك — اربعة اجزاء — تحقيق دكتور محمد مصطفى زيادة ودكتور سعيد عبد الفتاح عاشور القاهرة ١٩٣٤ — ١٩٤٢ ، ١٩٧٠ ، ١٩٧٣) .

معرض الفن الاسلامى في مصر :

• من ٩٦٩ — ١٥١٧م — (وزارة الثقافة — ابريل ١٩٦٩) .

ناجى زين الدين المصرف :

- مصور الخط العربى (بغداد ١٩٦٨) .
- بدائع الخط العربى (بغداد ١٩٧٢) .

يوسف احمد :

• الخط الكوفى (القاهرة ١٩٣٣) .

ثانياً — المؤلفات الأجنبية :

Baog : The Coinage of the Mamluk Sultans of Egypt and Syria.

(New York, 1964).

Barrett : Islamic Metal Work in the British Museum. (London, 1949).

Berchem : Inscriptions Arabes de Syrie. (Memoire de L'Institut Egyptien, T. III, 1897).

Materiaux pour un Corpus Inscritionum Arabicarum. Egypte. (Le Caire, 1894 — 1903).

Comb, Sauvaget et wiet : Répertoire Chronologique d'Epigraphie Arabe. (Le Caire 1931 — 1954).

Creswell : Early Muslim Architecture. (A short Account, 1958).

Farid Shafii : Simple Calyx Ornament in Islamic Art. (Cairo, 1956).

Flury : — Die Ornamente der Hakim und Ashar Moschee. (Heidelberg, 1912).

— Islmische Schriftbänder Amida-Diarbeker. (Basel, 1920).

— Ornamental Kufic Inscriptions on Pottery. (Survey of persian art, vol. II, London 1939).

Grube : The world of Islam. London, 1966).

Grohmann : The Origin and Early Development of Floriated kufic (1957).

Hawary and Rached : Steles Funéraires. (T. I, Le Cairo, 1932).

Haurt : Les Calligraphes et Les Miniatureistes de L'Orient Musulman. (Paris, 1908).

Kratchkovskaya : Ornamental Naskhi Inscriptions. (Survey of persian Art vol. II, London, 1939).

Lévi Provencal : Inscriptions Arabes d'Espagne. (Leyde, Paris, 1931).

Marcais : Les Monuments Arabes de Telemcen. (Paris, 1903).

Mayer : — Saracenic Heraldry. (Oxford, 1933).

— Islamic Metal Workers and their works. (Geneva, 1959).

— Islamic Armourers and their works. (Geneva, 1962).

Migeon . Manuel d'Art Musulman. (Paris, 1927).

Pope : A Survey of persian Art. (6 vols. Oxford, 1938 — 1939).

Rice (D. T.) : Islamic Art. (London, 1979).

Safadi : Islamic Calligraphy. (London, 1978).

Wiet : Stèles Funéraires (T. II — IX, 1936 — 1941) .

فهرس اللوحات

- | رقم اللوحة | التعريف |
|------------|--|
| ١ — | نقش حران النبطى — مؤرخ بسنة ٥٦٨م (عن ابراهيم جمعه) . |
| ٢ — | شاهد قبر باسم عبد الرحمن الحجرى — مؤرخ بسنة ٣١ هـ — متحف الفن الاسلامى بالقاهرة . |
| ٣ — | تفريغ لجزء من كتابة قبة الصخرة المؤرخة بسنة ٧٢ هـ — (عن كريزويل) |
| ٤ — | كتابة بئر الرمل بالثمام — مؤرخة ١٧٢ هـ — (عن فان برشم) . |
| ٥ — | شاهد قبر بخط مبارك المكى — ومؤرخ بسنة ٢٤٣ هـ — متحف الفن الاسلامى بالقاهرة (عن زكى حسن) . |
| ٦ — | اللوحة التأسيسية لجامع احمد بن طولون مؤرخة بسنة ٢٦٥ هـ (عن زكى حسن) . |
| ٧ — | كتابات محراب الجامع الأزهر بالقاهرة — من العصر الفاطمى — (عن أحمد فكرى) . |
| ٨ — | كتابات كوفية على قطعة نسيج من العصر الفاطمى — متحف الفن الاسلامى (عن زكى حسن) . |
| ٩ — | تفريغ يبين تطور الخط الكوفى من البسيط الى المورق (عن أحمد فكرى) . |
| ١٠ — | تفريغ لبعض حروف الخط الكوفى تبين التطور من المورق الى المزهر (عن أحمد فكرى) . |
| ١١ — | كتابات كوفية ونسخية ذات زخارف آدمية وحيوانية على اناء من البرونز المكثت من صناعة هراة سنة ٥٥٩ هـ متحف الهرميتاج بليينجراد (عن بوب) . |
| ١٢ — | توقيع الصانع محمود بن سنقر على دواة من النحاس المكثت مؤرخة بسنة ٦٨٠ هـ — المتحف البريطانى (عن بوب) . |

رقم اللوحة

التصنيف

- ١٣— شريط كتابى بخط الثلث يعلو واجهة مدرسة السلطان قلاوون بالقاهرة — مؤرخ بسنة ٦٨٤ هـ .
- ١٤— كرسى عشاء باسم الناصر محمد بن قلاوون — مؤرخ بسنة ٧٢٨ هـ متحف الفن الاسلامى بالقاهرة .
- ١٥— القرصة العليا لكرسى الناصر محمد وتزينها كتابات نسخية وكوفية دائرية مشعة .
- ١٦— حشوة كتابية بخط الثلث من بين حشوات كرسى الناصر محمد .
- ١٧— توقيع الصائعين محمد بن سنقر البغدادي والحاج يوسف ابن الفواوى على صندوق مصحف محفوظ بمتحف برلين — قرن ٨ هـ (عن عبد الرؤوف يوسف) .
- ١٨— كتابات بخط الثلث تزخرف نصل سيف باسم الناصر محمد بن قلاوون — متحف طوبقابى سراى باستانبول .
- ١٩— كتابات رقبة شمعدان باسم زين الدين كتبفا حوالى ٦٩٤ هـ — متحف الفن الاسلامى بالقاهرة — (عن حسن الباشا) .
- ٢٠— تفريغ لاشكال الحروف الآدمية والحيوانية فى كتابة رقبة شمعدان كتبفا — (عن حسن الباشا) .
- ٢١— كتابات خط الثلث وتوقيع الصانع على بن محمد أمكى على بدن وقاعدة مشكاة زجاجية باسم الأمير الماس حاجب السلطان الناصر محمد — متحف الفن الاسلامى بالقاهرة .
- ٢٢— توقيع الصانع أحمد بن بارة الموصلى على صندوق مصحف باسم الناصر محمد بن قلاوون — بمكتبة الجامع الأزهر بالقاهرة — (عن عبد الرؤوف يوسف) .
- ٢٣— شريط كتابى بالخط الكوفى يعلو جدران ايوان القبلة بمسجد السلطان حسن — بالقاهرة ٧٦٤ هـ .
- ٢٤— شريط كتابى بخط الثلث يعلو جدران الضريح الملحق بمسجد السلطان حسن — بالقاهرة — ٧٦٤ هـ .

التصريف

رقم اللوحة

- ٢٥- كتابات خط الثلث على سلطانية من الفخار المطلى بالمينا باسم الأمير شهاب الدين ابن قرجي - قرن ٨هـ - متحف الفن الاسلامى بالقاهرة
- ٢٦- كتابات بخط الثلث على أحد وجهى فلس من النحاس باسم السلطان الناصر محمد - ضرب القاهرة سنة ٧١٠هـ - (عن بالوج) .
- ٢٧- شبك قلة تزين مصفاته كتابة بخط الثلث - قرن ٧هـ - متحف الفن الاسلامى بالقاهرة .
- ٢٨- صفحة من مصحف شريف باسم السلطان المملوكى الاشرف شعبان مؤرخ بسنة ٧٧٠هـ - دار الكتب المصرية .
- ٢٩- كتابات بخط الثلث وتوقيع الصانع غيبى بن التويرزى بالكوفى المربع فى اركان بلاطة من الخزف من عصر المماليك - متحف الفن الاسلامى بالقاهرة .
- ٣٠- دواة من النحاس المكنت باسم السلطان المملوكى المنصور محمد تزينها كتابات بخط الثلث وأخرى بالخط الكوفى المجدول - قرن ٨هـ - متحف الفن الاسلامى بالقاهرة .
- ٣١- حامل صينية من النحاس المكنت عليه كتابات بخط الثلث - من عصر المماليك - قرن ٩هـ - (عن ماير) .
- ٣٢- كتابات بخط الثلث تنتهى فى أعلاها بهيئات متقاطعة تزين شمعدانا من النحاس باسم السلطان المملوكى قايتباى - متحف الفن الاسلامى بالقاهرة .
- ٣٣- صفحة من مصحف مغربى من مراكش - قرن ٦ - ٧هـ - متحف المتروبوليتان بنيويورك (عن ديماندا) .
- ٣٤- زخارف كتابية مغربية متنوعة التصميم تزين غطاء ضريح مغربى من القرن ١٢هـ (عن صفدى) .
- ٣٥- كتابات أندلسية كوفية مجدولة ونسخية تزين جدران قصر الحمراء بقرطاجنة (عن صفدى) .

رقم اللوحة

التصريف

- ٣٦— صفحة من مخطوط جلستان سمدي تضم كتابات فارسية — ايران
قرن ١٠هـ — متحف المتروبوليتان (عن ديماند) .
- ٣٧— طغراء من عصر المماليك باسم السلطان الأشرف شعبان ابن
حسين (عن القلقشندي) .
- ٣٨— طغراء من العصر التركي العثماني باسم السلطان أحمد الثاني
(عن بدائع الخط العربي) .
- ٣٩— البسطة مكتوبة بهيئة طغراء — من العصر التركي العثماني (عن
بدائع الخط العربي) .
- ٤٠— نموذج لكتابة بخط جلي الديواني بقلم الخطاط محمد عبد العزيز
الرفاعي (عن حلقة بحث الخط العربي) .
- ٤١— كتابات بخط الثلث تغطي ستارا من العصر التركي العثماني (عن
عبد العزيز مرزوق) .
- ٤٢— نموذج لكتابة بخط الثلث تتخذ هيئة مثناة — او منعكسة ونصها :
« لا اله الا هو ربي ورب العالمين » بقلم الخطاط التركي الشهير محمد
شفيق (عن حلقة بحث الخط العربي) .
- ١٣— كتابات شيعية واسماء الأئمة الاثنا عشرية تغطي رأس علم معدني
من ايران — في القرن ١١ — ١٢هـ (عن صفدي) .
- ٤٤— كتابات شيعية بخط الثلث تتخذ هيئة صقر — ايران — قرن ١٢ —
١٣هـ (عن صفدي) .
- ٤٥— كتابة نسخية تضم بعض الادعية الشيعية وتتخذ الكتابة هيئة حصان —
ايران — قرن ١٢ — ١٣هـ . (عن صفدي) .
- ٤٦— حرف الواو مكتوب بهيئة متقابلة داخل شكل دورق — تركيا — قرن
١٢هـ (عن صفدي) .
- ٤٧— كتابات في مدح الرسول عليه السلام تتخذ هيئة مسجد وتزين جدران
مسجد اولو في بورصة بتركيا — قرن ١٢هـ . (عن صفدي) .

اللوحات

أنا سر حارر كلهم سب دا / المرمو
 سب ديو لكسر علا مقسد
 حمر

لوحة رقم (١) نقش حران النبطى مؤرخ بسنة ٥٦٨ م — عن ابراهيم
 جمعة .

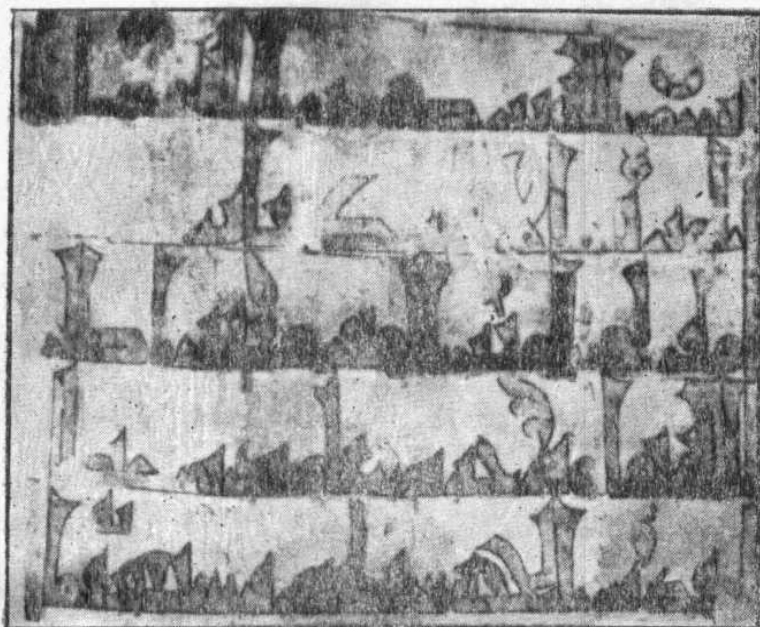


لوحة رقم (٢) شاهد قبر باسم عبد الرحمن الحجرى مؤرخ بسنة
 ٣١ هـ — متحف الفن الاسلامى بالقاهرة .

فاعدوه هدا طرط مستقيم :

سهد الله الله لا اله الا هو والملكه

لوحة رقم (٢) تفريغ لجزء من كتابة قبة الصخرة المؤرخة بسنة ٧٢ هـ
(عن كريزويل) .



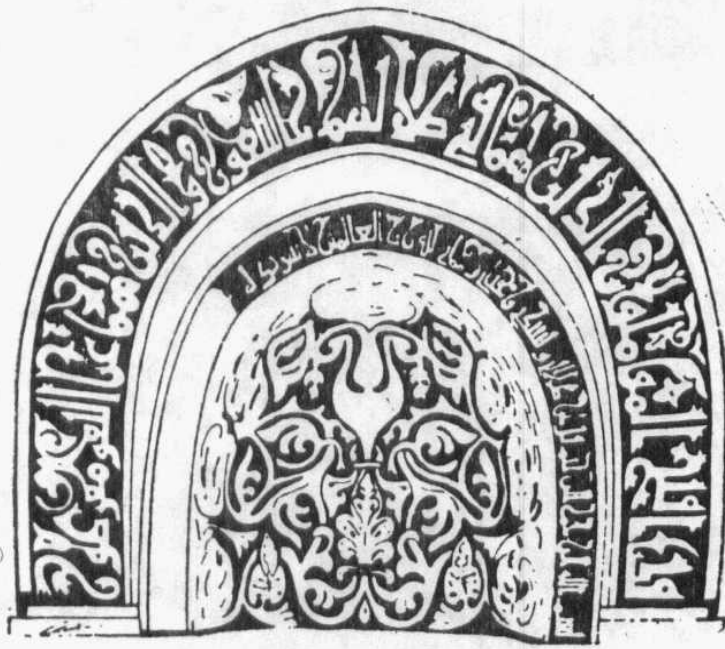
لوحة رقم (٤) كتابة بئر الرملة بالشام — مؤرخة ١٧٢ هـ — (عن فان برشم)



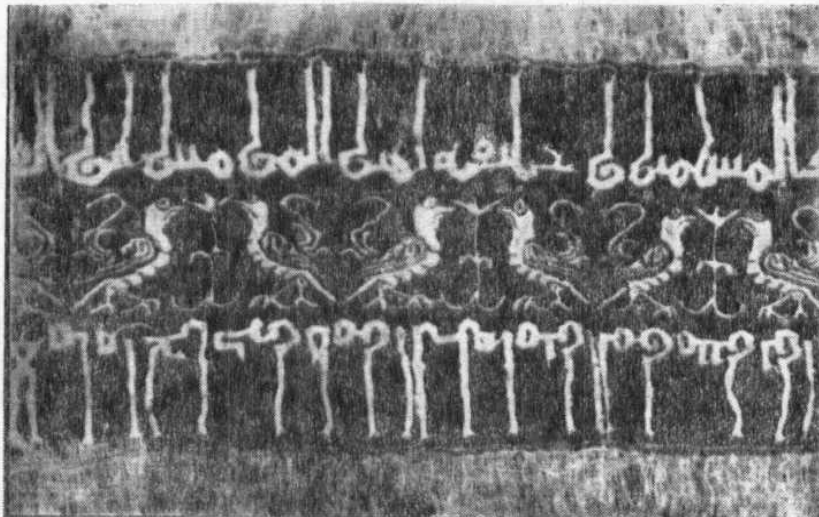
لوحة رقم (٥) شاهد قبر بخط مبارك المكي — مؤرخ بسنة ٢٤٣ هـ — متحف
الفن الاسلامى بالقاهرة . (عن زكى حسن) .



لوحة رقم (٦) اللوحة التأسيسية لجامع احمد بن طولون مؤرخة بسنة
٢٦٥هـ (عن زكى حسن) .



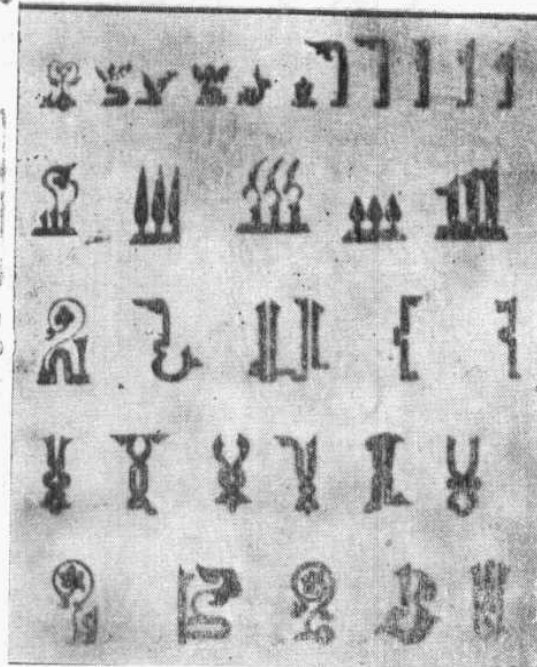
لوحة رقم (٧) كتابات محراب الجامع الأزهر بالقاهرة — من العصر
الفاطمي — (عن أحمد فكري) .



لوحة رقم (٨) كتابات كوفية على قطعة من النسيج من العصر الفاطمي
متحف الفن الإسلامي بالقاهرة (عن زكي حسن) .



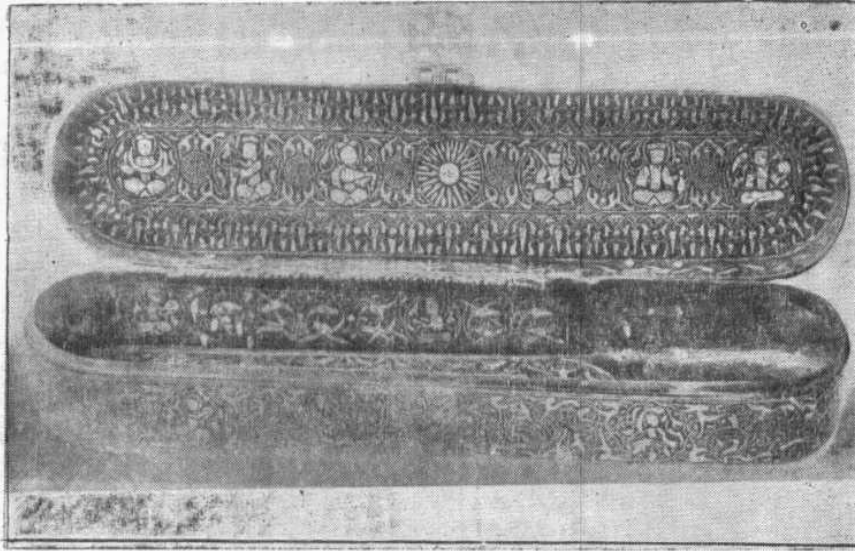
لوحة رقم (٩) تفريغ يبين تطور الخط الكوفي من البسيط الى المورق (عن احمد فكري) .



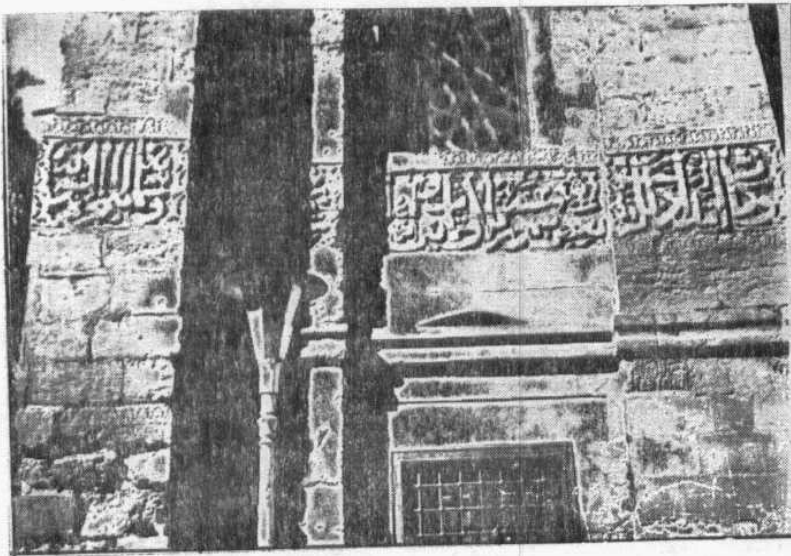
لوحة رقم (١٠) تفريغ لبعض حروف الخط الكوفي يبين التطور من المورق الى المزهر (عن احمد فكري) .



اللوحة رقم (١١) كتابات كوفية ونسخية ذات زخارف آدمية وحيوانية على
اناء من البرونز المكت من صناعة هراة سنة ٥٥٩ هـ
متحف الهرميتاج بليينجراد (عن بوب) .



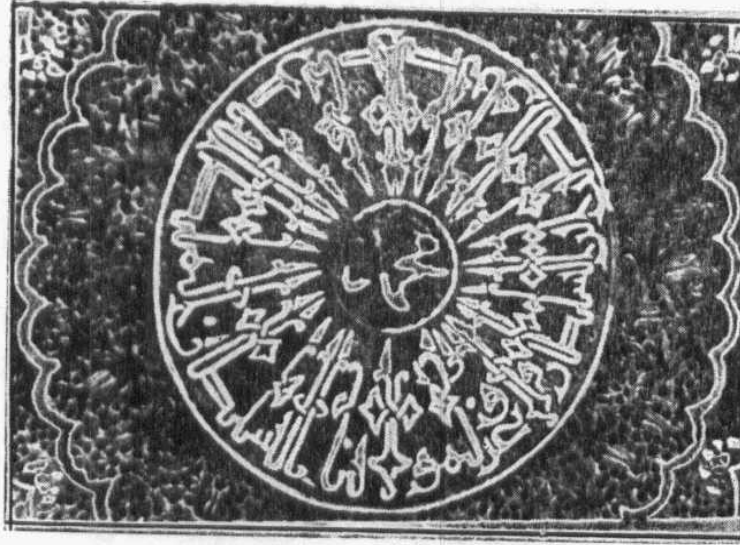
اللوحة رقم (١٢) توقيع الصانع محمود بن سنقر على دواة من النحاس
المكنت مؤرخة بسنة ٦٨٠ هـ — المتحف البريطاني ، (عن بوب)



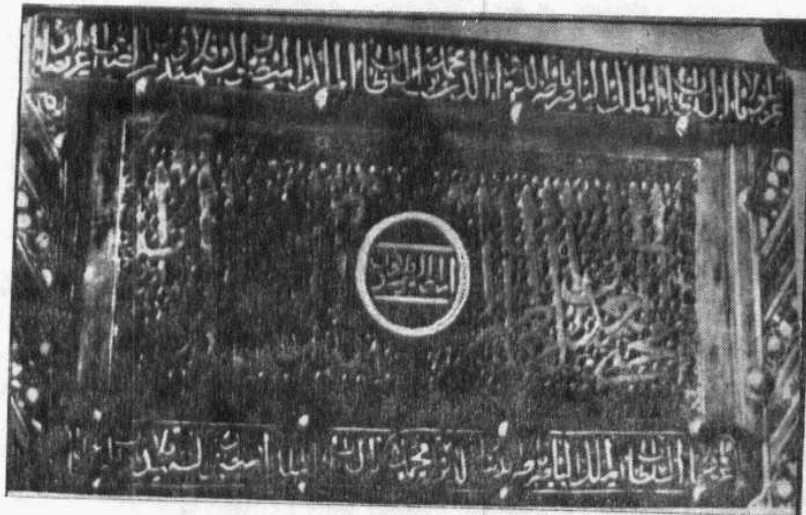
اللوحة رقم (١٣) شريط كتابي بخط الثلث يعلو واجهة مدرسة السلطان قلاوون
بالقاهرة — مؤرخ بسنة ٦٨٤ هـ .



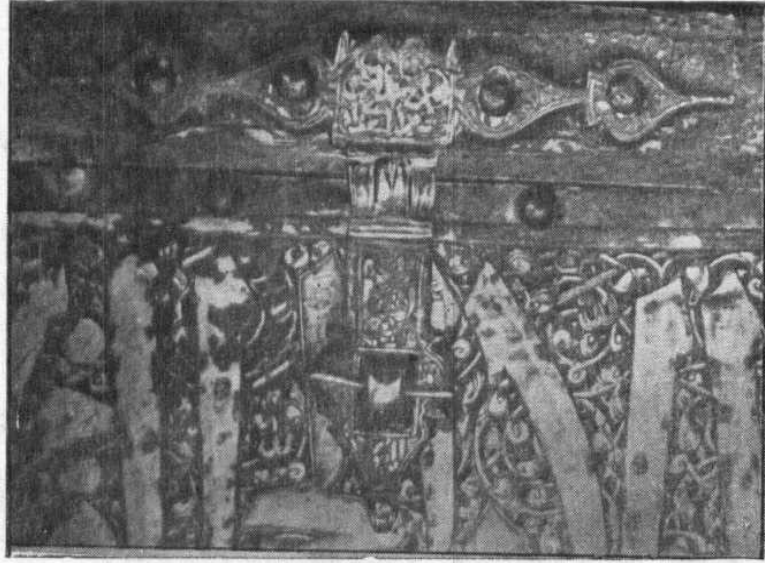
اللوحة رقم (١٤) كرسى عشاء باسم الناصر محمد بن قلاوون مؤرخ بسنة
٧٢٨ هـ متحف الفن الاسلامى بالقاهرة .



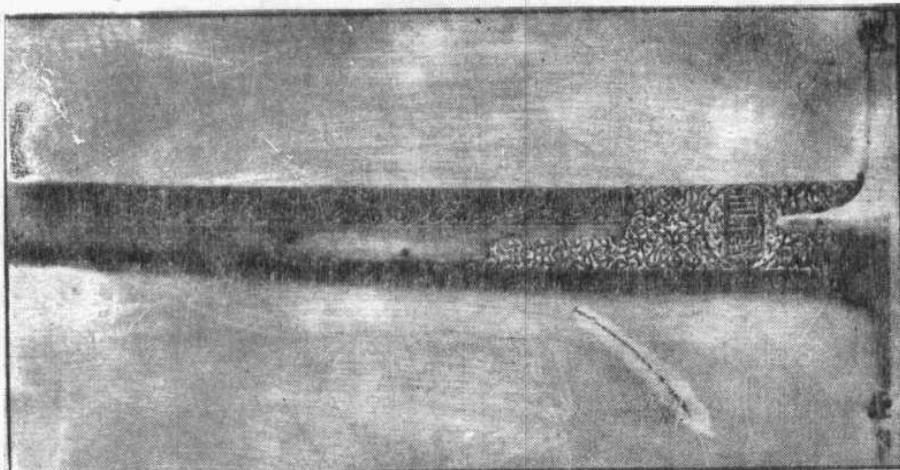
اللوحة رقم (١٥) القرصة العليا لكبرى الناصر محمد وتزينها كتابات نسخية وكوفية دائرية مشعة .



اللوحة رقم (١٦) حشوة كتابية بخط الثلث من بين حشوات كبرى الناصر محمد



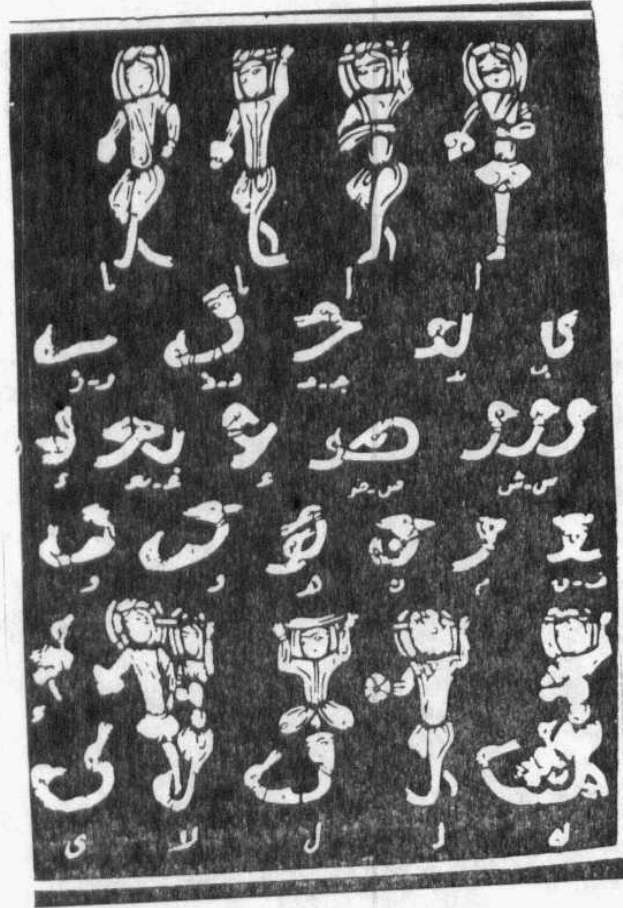
اللوحة رقم (١٧) توقيع الصانعين محمد بن سنقر البغدادي والحاج يوسف ابن الغوابي على صندوق مصحف محفوظ بمتحف برلين
قرن ٨هـ (عن عبد الرؤوف يوسف) .



اللوحة رقم (١٨) كتابات بخط الثلث تزخرف نصل سيف باسم الناصر محمد ابن قلاوون — متحف طوبقابي سراي باستانبول .



اللوحة رقم (١٩) كتابات رقبة شمعدان باسم زين الدين كتبها حوالي ٦٩٤ هـ.
متحف الفن الاسلامى بالقاهرة - (عن حسن الباشا)



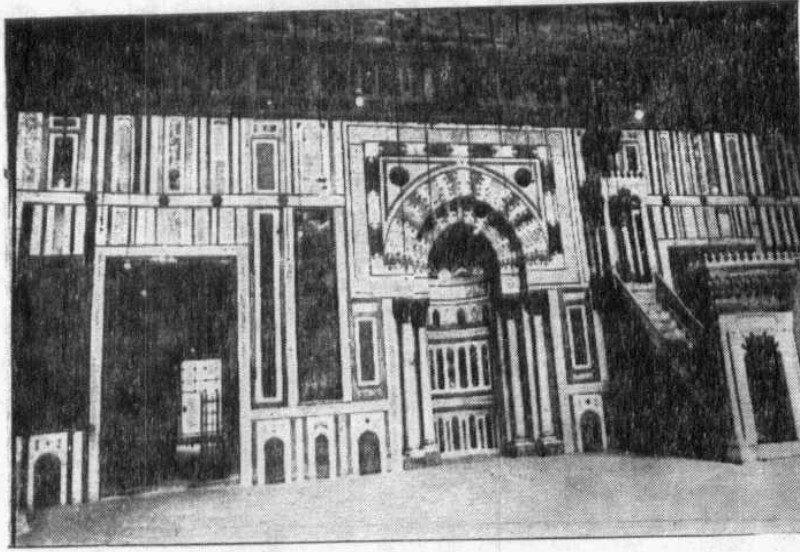
اللوحة رقم (٢٠) تفريغ لأشكال الحروف الأدبية والحيوانية في كتابة رقبة
شعبدان كتيفا (عن حسن الباشا) .



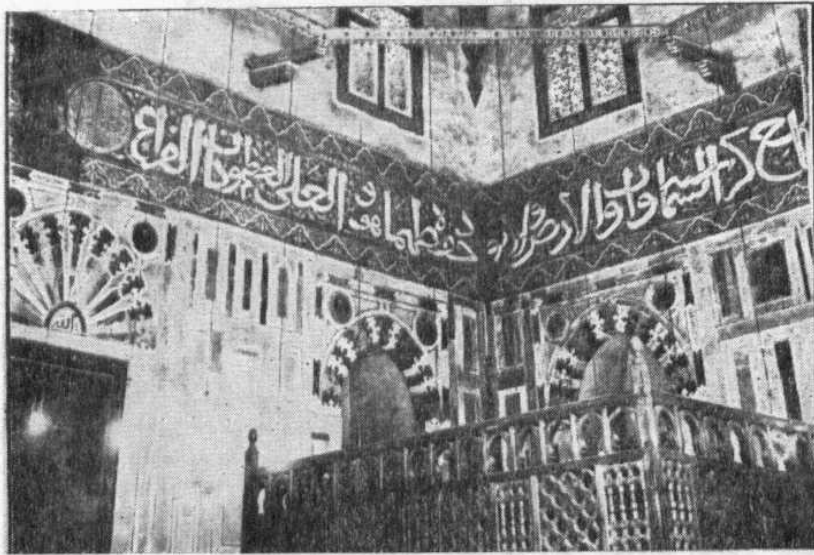
اللوحة رقم (٢١) كتابات خط الثلث وتوقيع الصانع على بن محمد أمكى على
بدن وقاعدة مشكاة زجاجية باسم الأمير الماس حاجب
السلطان الناصر محمد — متحف الفن الاسلامى بالقاهرة.



اللوحة رقم (٢٢) توقيع الصانع احمد بن بارة الموصلى على صندوق مصحف
باسم الناصر محمد بن قلاوون — بمكتبة الجامع الأزهر
بالقاهرة — (عن عبد الرؤوف يوسف) .



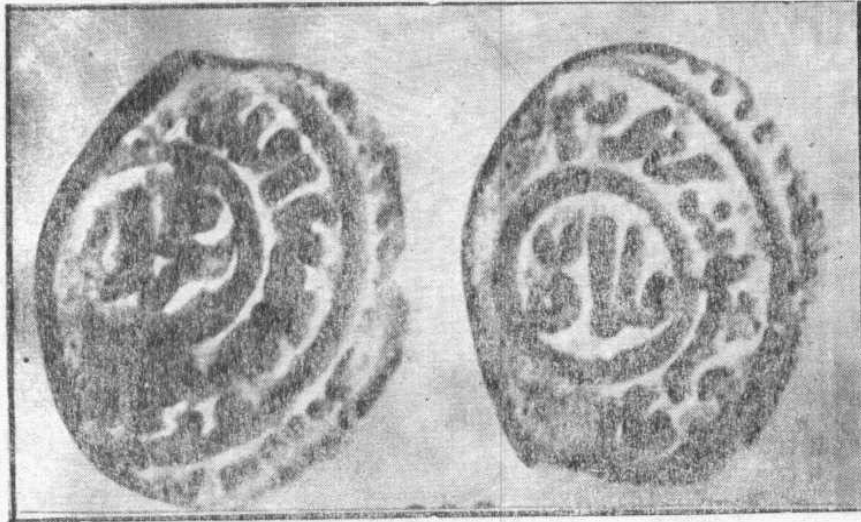
اللوحة رقم (٢٣) شريط كتابي بالخط الكوفي يعلو جدران ايوان القبلة بمسجد
السلطان حسن بالقاهرة — ٧٦٤ هـ .



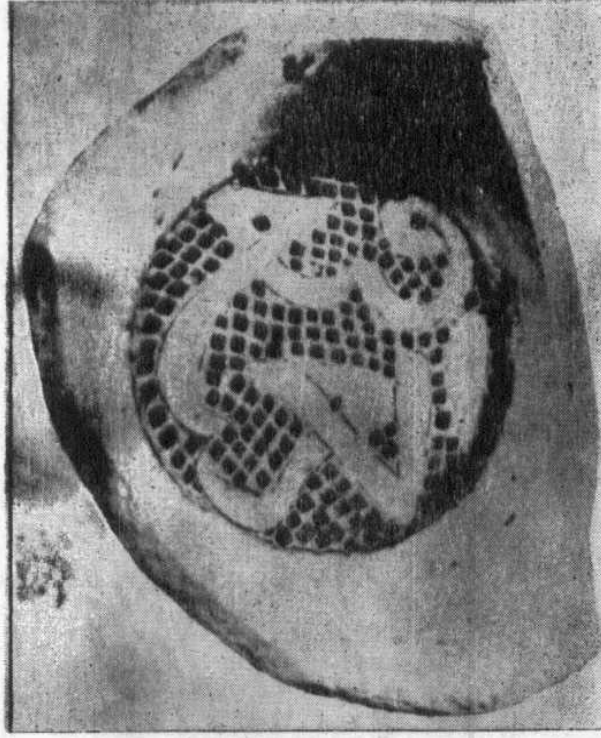
اللوحة رقم (٢٤) شريط كتابي بخط الثلث يعلو جدران الضريح الملحق بمسجد
السلطان حسن بالقاهرة — ٧٦٤ هـ .



اللوحة رقم (٢٥) كتابات خط الثلث على سلطانية من الفخار المطلى بالمنيا
باسم الأمير شهاب الدين بن قرجى -- قرن ٨هـ -- بتحف
الفن الاسلامى بالقاهرة .



اللوحة رقم (٢٦) كتابات بخط الثلث على أحد وجهي فلس من النحاس باسم
السلطان الناصر محمد -- ضرب القاهرة سنة ٧١٠ هـ
(عن بالوج) .



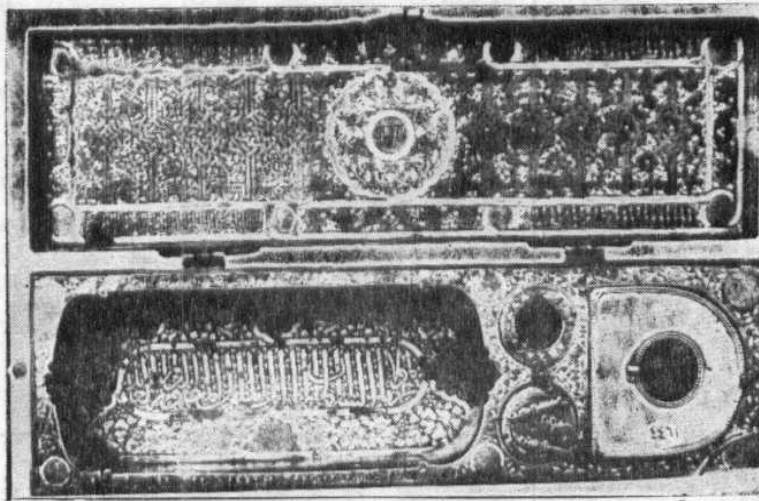
اللوحة رقم (٢٧) شبك قلة تزين مصفاته كتابة بخط الثلث — قرن ٧ هـ
متحف الفن الاسلامى بالقاهرة .



اللوحة رقم (٢٨) صفحة من مصحف شريف باسم السلطان الملوكي الأشرف
شعبان مؤرخ بسنة ٧٧٠ هـ — دار الكتب المصرية .



اللوحة رقم (٢٩) كتابات بخط الثلث وتوقيع الصانع غيبي بن التوريزي
بالكوفي المربع في أركان بلاطة من الخزف من عصر
المماليك — متحف الفن الاسلامى بالقاهرة .



اللوحة رقم (٣٠) دواة من النحاس المكتت باسم السلطان المملوكى المنصور
محمد تزينها كتابات بخط الثلث وأخرى بالخط الكوفي
المجدول قرن ٨ هـ — متحف الفن الاسلامى بالقاهرة .



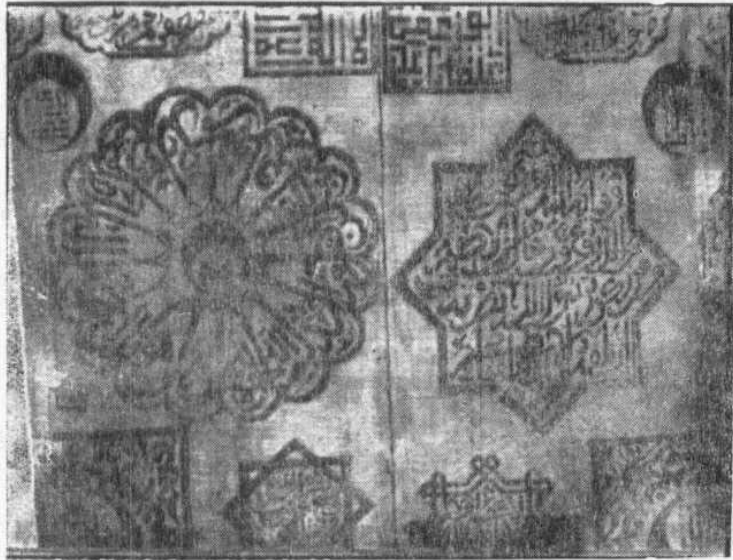
اللوحة رقم (٣١) حامل صينية من النحاس المكث عليه كتابات بخط الثلث
من عصر المماليك قرن ٩ هـ (عن ماير) .



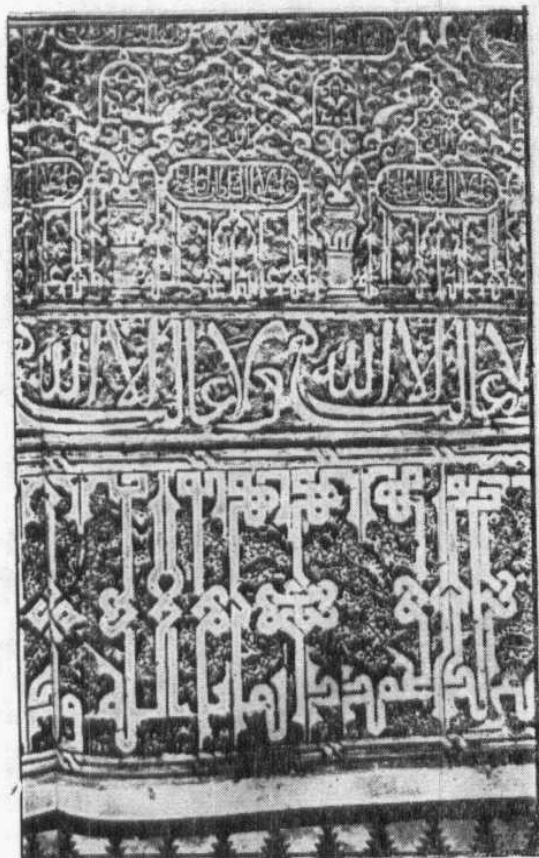
اللوحة رقم (٣٢) كتابات بخط الثلث تنتهى فى أعلاها بهيئات متقاطعة تزين
شمعدانا من النحاس باسم السلطان المملوكى قايتباى —
متحف الفن الإسلامى بالقاهرة .

هَلْ لَوَالِيَا الشَّيْخِ كَرَامَةٍ
 الْمُبَكَّرِ كَانَ فِيهِ عِلْمٌ
 الْمُرْتَمِلِ الْإِيمَانِ فِي الْمُسْكُونِ
 أَيْدِيكُمْ وَأَقْمُوا الطُّلُوعَ
 وَأَقْرُوا الرُّسُومَ، فَمَا كَيْفَ
 عَلَيْهِمُ الْفَعَالُ إِعْزَازُ مَنَّهُمْ
 يُعْشَرُونَ النَّاسَ كَحَشِيَةِ اللَّهِ
 أَوَاهُ حَشِيَّةٍ وَفَالْوَالِيَا
 لَمْ يَكُنْ عَلَيْهَا الْإِيمَانُ الْوَالِيَا

اللوحة رقم (٣٣) صفحة من مصحف مغربي من مراكش — قرن ٦ — ٧ هـ
 متحف المتروبوليتان بنيويورك (عن ديماند) .



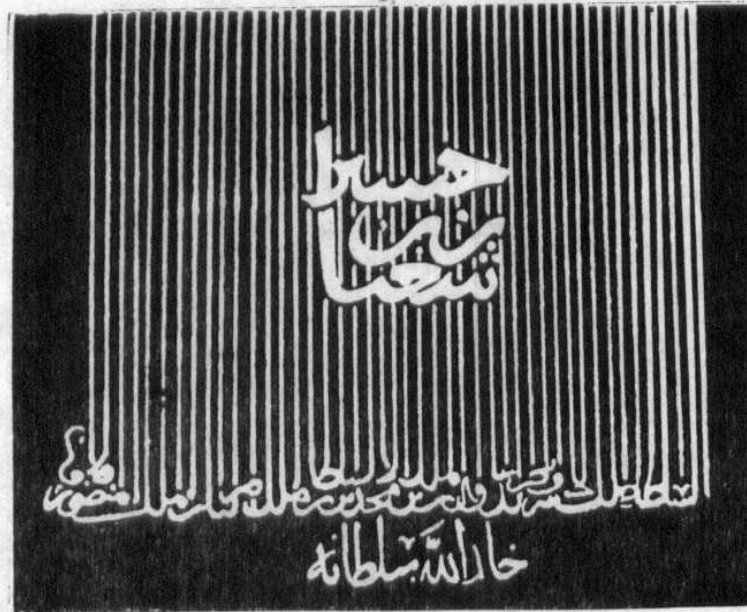
اللوحة رقم (٣٤) زخارف كتابية مغربية متنوعة التصميم تزين غطاء ضريح
 مغربي من القرن ١٢ هـ (عن صفدي) .



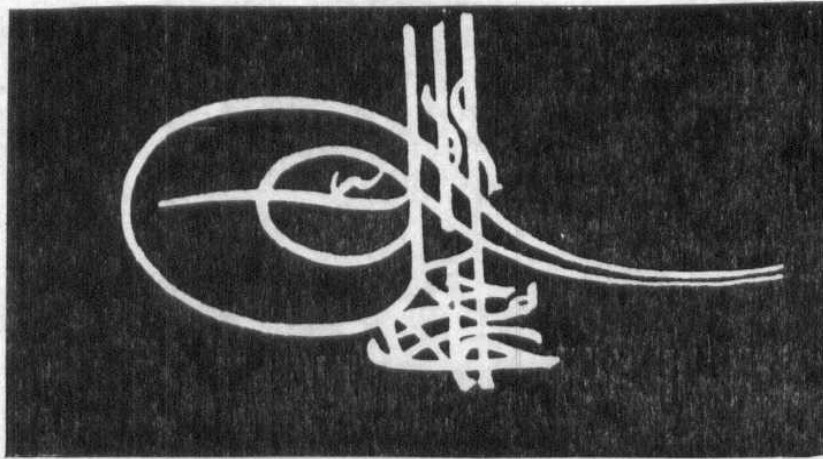
اللوحة رقم (٣٥) كتابات اندلسية مجدولة ونسخية تزين جدران قصر الحمراء
بغرناطة (عن صفدى) .



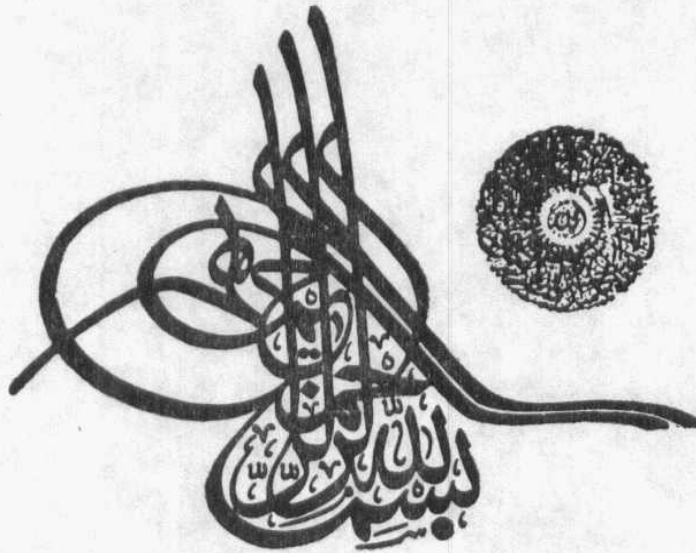
اللوحة رقم (٣٦) صفحة من مخطوط جلستان سعدى تضم كتابات فارسية —
 ايران — قرن ١٠ هـ — متحف المتروبوليتان . (عن ديماوند) .



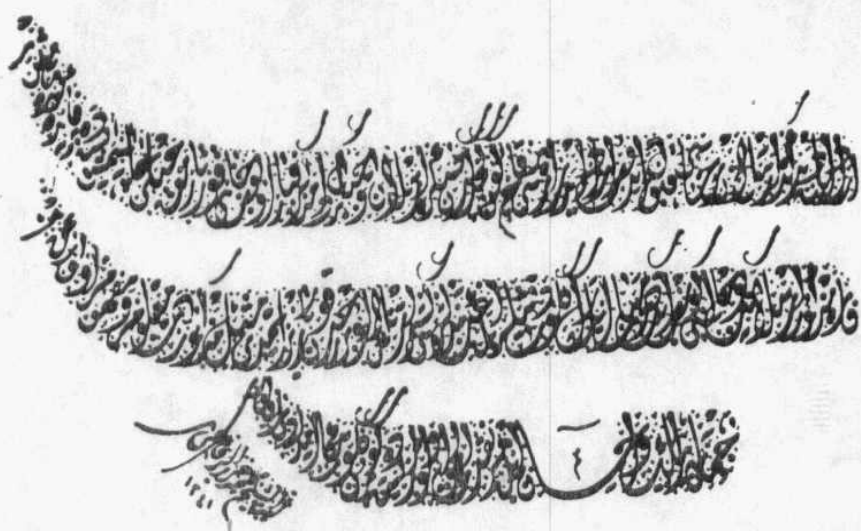
اللوحة رقم (٣٧) طغراء من عصر المماليك باسم السلطان الأشرف شعبان
ابن حسين (القلقشندي) .



اللوحة رقم (٣٨) طغراء من العصر التركي العثماني باسم السلطان أحمد الثاني
(عن بدائع الخط العربي) .



اللوحة رقم (٣٩) البسملة مكتوبة بهيئة طغراء — من العصر التركي العثماني
(عن بدائع الخط العربي) .



اللوحة رقم (٤٠) نموذج لكتابة بخط جلى الديوانى بقلم الخطاط محمد
عبد العزيز الرفاعى (عن حلقة بحث الخط العربى)



لوحة رقم (٤١) كتابات بخط الثلث تغطي ستارا من العصر التركي العثماني
(عن عبد العزيز مرزوق) •



لوحة رقم (٤٢) نموذج لكتابة بخط الثلث تتخذ هيئة مئاة — أو منعكسة
ونصها : « لا اله الا هو ربى ورب العالمين » بقلم الخطاط
التركى الشهير محمد شفيق (عن حلقة بحث الخط العربى)



لوحة رقم (٤٣) كتابات شيعية وأسماء الأئمة الاثنا عشرية تغطي رأس علم
معدنى من ايران فى القرن ١١ - ١٢ هـ (عن صفدى) .



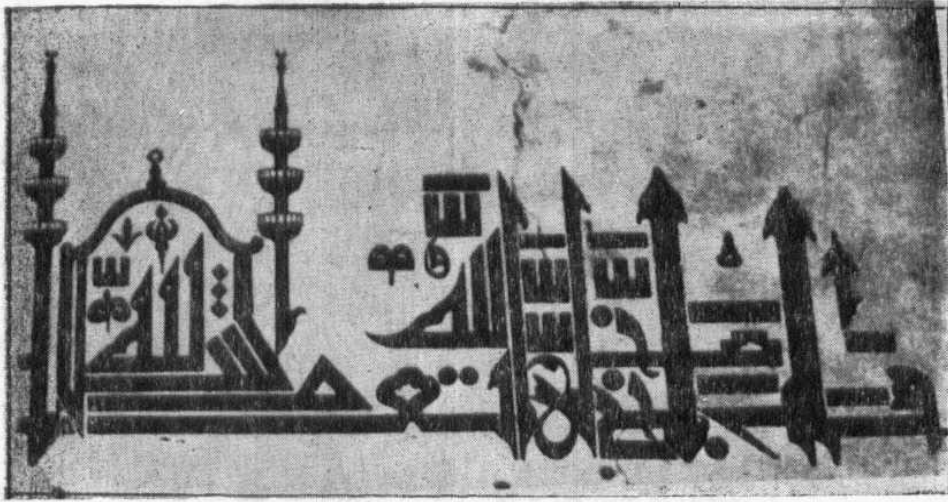
لوحة رقم (٤٤) كتابات شيعية بخط الثلث تتخذ هيئة صقر — ايران قرن
 ١٢ — ١٣ هـ (عن صفدى) .



لوحة رقم (٤٥) كتابة نسخية تضم بعض الأدعية الشيعية وتتخذ الكتابة
هيئة حصان - إيران - قرن ١٢ - ١٣ هـ (عن صفدي).



لوحة رقم (٤٦) حرف الواو مكتوب بهيئة متقابلة داخل شكل دورق — من
تركيا — قرن ١٢ هـ (عن صفدى) .



لوحة رقم (٤٧) كتابات في مدح الرسول عليه الصلاة والسلام تتخذ هيئة مسجد
وتزين جدران مسجد أولو في بورصة بتركيا — قرن ١٢ هـ
(عن صفدى) .

